





RAMSES BEDIENUNGSANLEITUNG

Inhaltsverzeichnis

1 Allgemeine Informationen	2
1.1 Einleitung	2
1.2 Gesundheits- und Sicherheitshinweise	3
1.3 Warnhinweise	2
1.4 Anwender- und Bedienungsanforderungen	2
1.5 Bestimmungsgemäße Verwendung	Ę
1.6 Entsorgungshinweise	Ę
1.7 Zertifikate und Zulassungen	Ę
2 Einführung	6
2.1 Varianten	e
2.2 Produktidentifizierung	7
2.3 Lieferumfang	8
2.4 Messprinzip und -aufbau	8
2.5 Browser	11
3 Inbetriebnahme	19
3.1 Elektrische Installation	19
3.1.1 RAMSES SAM - SubConn-5pin Stecker	20
3.1.2 RAMSES SAMIP - SubConn-5pin Stecker	20
3.1.3 RAMSES G2 - SubConn-8pin Stecker	20
3.2 RAMSES (SAM+SAMIP) RS-232	21
3.2.1 Verwendung mit Spannungsversorgung und PC (nur RS-232 Anschluss)	21
3.2.2 Anwendung mit IPS104 und PC	22
3.2.3 TriBox3 Verbindung	23
3.3 RAMSES G2 RS-485	25
3.3.1 Netzwerk	25
3.3.2 Netzwerk mit mehreren G2-Sensoren	27
3.3.3 TriBox3 Verbindung	28
4 Anwendung	29
4.1 Normalbetrieb	29
4.2 Befestigung mit Schellen	30
4.3 Montage an Frames	31
5 Kalibrierung	32
5.1 Werksseitig mitgelieferte Daten	32
5.1.1 Dunkelstrommessung (Back_SAM_8XXX)	32
5.1.2 Kalibrierdaten-Datei für die Messung in Luft	34

5.1.3 Kalibrierdaten-Datei für die Messung	35
5.1.4 Corëtodaton Datai	
5.1.4 Geraleualen-Dalen	
5.2 Aligemente Datenveralbeitung	
5.2.1 Daten vom RAWSES	
5.2.2 Kalibrierung der Weilenlange	
5.2.3 Datenkonvertierung und Normierung	39
6 Störung und Wartung	41
6.1 Reinigung und Pflege	41
6.2 Validierung	41
6.3 Rücksendung	41
7 Technische Daten	42
7.1 Technische Spezifikationen	42
7.2 Äußere Abmessungen	45
7.2.1 RAMSES	45
7.2.2 DeepSea (1000 m)	50
8 Zubehör	53
8.1 Stromversorgung	53
8.1.1 PS101+/IPS104	53
8.1.2 G2 InterfaceBox	53
8.2 Controller	53
8.2.1 TriBox3	53
8.3 Frames	54
8.4 FieldCAL	54
8.5 Unterwasserverteiler 4-Kanal	54
9 Garantie	55
10 Kundendienst	56
11 Kontakt	57
12 Stichwortverzeichnis	58
Anhang	60

Allgemeine Informationen // RAMSES

1 Allgemeine Informationen

1.1 Einleitung

Willkommen bei TriOS.

Wir freuen uns, dass Sie sich für unseren RAMSES entschieden haben. Dieses Handbuch beschreibt sowohl den RAMSES erster Generation, als auch den RAMSES G2. Insofern Informationen auf beide Varianten zutreffen, wird "RAMSES" verwendet.

RAMSES Radiometer sind spektral hoch auflösende Radiometer zur Messung von Radianz, Irradianz oder skalarer Irradianz im UV-, VIS- oder UV/VIS-Bereich. Durch geringes Gewicht und Baugröße, sowie sehr niedrigen Stromverbrauch sind sie besonders für den portablen oder autonomen Einsatz geeignet. Die Gruppe der RAMSES Radiometer verbindet spektral hoch auflösende Lichtmessung mit einem Höchstmaß an Flexibilität.

In diesem Handbuch finden Sie sämtliche Informationen zum RAMSES, die Sie zur Inbetriebnahme benötigen. Technische Spezifikationen sowie Nachweisgrenzen und Abmessungen finden Sie unter Kapitel 7.

Bitte beachten Sie, dass der Nutzer die Verantwortung zur Einhaltung von regionalen und staatlichen Vorschriften für die Installation von elektronischen Geräten trägt. Jeglicher Schaden, der durch falsche Anwendung oder unprofessionelle Installation hervorgerufen wurde, wird nicht von der Garantie abgedeckt. Alle von TriOS Mess- und Datentechnik GmbH gelieferten Sensoren und Zubehörteile müssen entsprechend der Vorgaben der TriOS Mess- und Datentechnik GmbH installiert und betrieben werden. Alle Teile wurden nach internationalen Standards für elektronische Instrumente entworfen und geprüft. Das Gerät erfüllt die internationalen Standards zur elektromagnetischen Verträglichkeit. Bitte benutzen Sie nur original TriOS Zubehör und Kabel für einen reibungslosen und professionellen Einsatz der Geräte.

Lesen Sie dieses Handbuch vor dem Gebrauch des Gerätes aufmerksam durch und bewahren Sie dieses Handbuch für eine spätere Verwendung auf. Vergewissern Sie sich vor Inbetriebnahme des Sensors, dass Sie die im Folgenden beschriebenen Sicherheitsvorkehrungen gelesen und verstanden haben. Achten Sie stets darauf, dass der Sensor ordnungsgemäß bedient wird. Die auf den folgenden Seiten beschriebenen Sicherheitsvorkehrungen gelesen und verstanden haben. Achten Sie stets darauf, dass der Sensor ordnungsgemäß bedient wird. Die auf den folgenden Seiten beschriebenen Sicherheitsvorkehrungen sollen die problemlose und korrekte Bedienung des Gerätes und der dazugehörigen Zusatzgeräte ermöglichen und verhindern, dass Sie selbst, andere Personen oder Geräte zu Schaden kommen.

HINWEIS

Sollten Übersetzungen gegenüber dem deutschen Originaltext abweichen, dann ist die deutsche Version verbindlich.

Softwareupdates

Die in diesem Handbuch genutzten Abbildungen und Texte für RAMSES G2 beziehen sich auf Firmware Version 1.0.9.

Urheberrechtshinweis

Alle Inhalte dieses Handbuchs, insbesondere Texte, Fotografien und Grafiken, sind urheberrechtlich geschützt. Das Urheberrecht liegt, soweit nicht ausdrücklich anders gekennzeichnet, bei der TriOS Mess- und Datentechnik GmbH. Personen, die gegen das Urheberrecht verstoßen, machen sich gem. § 106 ff Urheberrechtsgesetz strafbar, werden zudem kostenpflichtig abgemahnt und müssen Schadensersatz leisten.

1.2 Gesundheits- und Sicherheitshinweise

Dieses Handbuch enthält wichtige Informationen über Gesundheitsschutz und Sicherheitsregeln. Diese Informationen sind nach den internationalen Vorgaben der ANSI Z535.6 ("Product safety information in product manuals, instructions and other collateral materials") gekennzeichnet und müssen unbedingt befolgt werden. Unterschieden werden folgende Kategorien:



Elektromagnetische Wellen

Geräte, die starke elektromagnetische Wellen ausstrahlen, können die Messdaten beeinflussen oder zu einer Fehlfunktion des Sensors führen. Vermeiden Sie den Betrieb der folgenden Geräte mit dem TriOS Sensor in einem Raum: Mobiltelefone, schnurlose Telefone, Sende-/Empfangsgeräte oder andere elektrische Geräte, die elektromagnetische Wellen erzeugen.

1.3 Warnhinweise

 Dieser Sensor ist für den Einsatz in Industrie und Wissenschaft entwickelt. Er kann an Luft und im Wasser eingesetzt werden. Achten Sie bei der Anwendung im Wasser auf die Dichtigkeit der Anschlussleitung zum Sensor



Sensoren aus Edelstahl sind nicht für den Einsatz im Meerwasser oder hohen Chlorid-Konzentrationen (Korrosion) gemacht. Nur Sensoren aus Titan können hier verwendet werden.

- Sensoren, die aus rostfreiem Stahl hergestellt werden, müssen sofort nach dem Kontakt mit Salzwasser oder anderen korrosionsauslösenden Substanzen (z.B. Säuren, Laugen, Chlorbasis-Verbindungen) gereinigt werden.
- Die Materialbeständigkeit sollte für jeden Einsatz geprüft werden.
- Der Sensor hat Dichtungen aus NBR (Acrylnitril-Butadien-Kautschuk). Auf individuelle Anfrage können möglicherweise Dichtringe aus anderen Materialien verwendet werden. Achten Sie vor dem Betrieb darauf, dass das Messmedium nicht die Dichtungen beschädigt.
- Schneiden, beschädigen sowie ändern Sie nicht das Kabel. Stellen Sie sicher, dass sich keine schweren Gegenstände auf dem Kabel befinden und dass das Kabel nicht einknickt. Stellen Sie sicher, dass das Kabel nicht in der Nähe von heißen Oberflächen verläuft.
- Wenn das Sensorkabel beschädigt ist, muss es vom technischen Support der TriOS Mess- und Datentechnik GmbH durch ein Originalteil ersetzt werden.
- Das Spektrometer kann schneller altern, wenn es dauerhaft und über einen langen Zeitraum direktem UV-Licht ausgesetzt ist.
- Versuchen Sie niemals einen Teil des Sensors zu zerlegen oder zu ändern, wenn es nicht ausdrücklich in diesem Handbuch beschrieben ist. Inspektionen, Veränderungen und Reparaturen dürfen nur vom Gerätehändler oder den von TriOS autorisierten und qualifizierten Fachleuten durchgeführt werden.
- Geräte von TriOS Mess- und Datentechnik GmbH entsprechen den höchsten Sicherheitsstandards. Reparaturen der Geräte (die den Austausch der Anschlussleitung umfassen) müssen von TriOS Mess- und Datentechnik GmbH oder einer autorisierten TriOS Werkstatt durchgeführt werden. Fehlerhafte, unsachgemäße Reparaturen können zu Unfällen und Verletzungen führen.

HINWEIS

TriOS übernimmt keine Garantie für die Plausibilität der Messwerte. Der Benutzer ist stets selbst verantwortlich für die Überwachung und Interpretation der Messwerte.

1.4 Anwender- und Bedienungsanforderungen

Der RAMSES wurde für den Einsatz in Industrie und Wissenschaft entwickelt. Zielgruppe für die Bedienung des RAMSES ist technisch versiertes Fachpersonal in Betrieben, Universitäten und Instituten. Die Reinigung des Sensors erfordert häufig den Umgang mit Gefahrstoffen. Wir setzen voraus, dass das Bedienpersonal aufgrund seiner beruflichen Ausbildung und Erfahrung im Umgang mit gefährlichen Stoffen vertraut ist. Das Bedienpersonal muss insbesondere fähig sein, die Sicherheitskennzeichnung und Sicherheitshinweise auf den Verpackungen und in den Packungsbeilagen der Testsätze richtig zu verstehen und umzusetzen.

1.5 Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Verwendungszweck des RAMSES besteht ausschließlich in der Durchführung von Messungen von Radianz, Irradianz oder skalarer Irradianz im UV-, VIS- oder UV/VIS-Bereich in Wasser oder an Luft, wie in diesem Handbuch beschrieben. Bitte beachten Sie die technischen Daten der Zubehörteile. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß.

Die Verwendung in anderen Medien kann zu Beschädigungen des Sensors führen. Für den Einsatz des RAMSES in anderen Medien, als die hier angegebenen, wenden Sie sich bitte an den Kundensupport von TriOS Mess- und Datentechnik GmbH (support@trios.de).

Nach derzeitigen wissenschaftlichen Erkenntnissen ist das Gerät sicher im Gebrauch, wenn es entsprechend der Anweisungen dieser Bedienungsanleitung gehandhabt wird.

HINWEIS

Vermeiden Sie jede Berührung des optischen Fensters oder des Kollektors, da diese verkratzt oder verschmutzt werden können. Dadurch ist die Funktionalität und Genauigkeit des Gerätes nicht mehr gewährleistet.

Nach derzeitigen wissenschaftlichen Erkenntnissen ist das Gerät sicher im Gebrauch, wenn es entsprechend der Anweisungen dieser Bedienungsanleitung gehandhabt wird.

1.6 Entsorgungshinweise

Am Ende der Lebens- bzw. Nutzungsdauer kann das Gerät und dessen Zubehör zur umweltgerechten Entsorgung gebührenpflichtig an den Hersteller (Anschrift s. u.) zurückgegeben werden. Die vorausgehende professionelle Dekontaminierung muss durch eine Bescheinigung nachgewiesen werden. Bitte kontaktieren Sie uns, bevor Sie das Gerät zurücksenden, um weitere Details zu erfahren.

Anschrift des Herstellers:

 TriOS Mess- und Datentechnik GmbH

 Bürgermeister-Brötje-Str. 25

 26180 Rastede

 Germany

 Telefon:
 +49 (0) 4402
 69670 - 0

 Fax:
 +49 (0) 4402
 69670 - 20

1.7 Zertifikate und Zulassungen

Das Produkt erfüllt sämtliche Anforderungen der harmonisierten europäischen Normen. Es erfüllt somit die gesetzlichen Vorgaben der EG-Richtlinien. Die TriOS Mess- und Datentechnik GmbH bestätigt die erfolgreiche Prüfung des Produkts durch die Anbringung des CE-Zeichens (siehe Anhang).

2 Einführung

Dieses Handbuch beschreibt die Nutzung und Messprinzipien in der Anwendung mit hyperspektralen RAMSES Radiometern für die Messung der Radianz, Irradianz und skalaren Irradianz an Luft oder in Wasser.

Alle RAMSES Sensoren sind mit seriellen Schnittstellen zur Datenkommunikation ausgestattet. Während die RAMSES der ersten Generation immer mit einer RS-232 Schnittstelle ausgestattet sind, wurde bei der Weiterentwicklung (RAMSES G2) ein RS-485 Schnittstelle gewählt, da diese unauffälliger für Störungen ist. Die Sensoren können allein oder als Teil eines gesamten Sensorsystems verwendet werden. RAMSES und RAMSES G2 können leicht in ein bestehendes System aus anderen TriOS Sensoren, wie Photometern, Fluorometern und vielen anderen, integriert werden.

Das modulare System erhöht die Kosteneffektivität, während die vielfältigen Zubehöre und kundenspezifische Sonderlösungen ein weites Anwendungsfeld, wie Installationen auf Schiffen, als Handgerät oder in autonomen Messstationen und an entlegenen Orten wie der Arktis oder Antarktis ermöglichen.

Ein fest eingebauter Microcontroller erlaubt die Einstellung verschiedener Integrationszeiten, entweder manuell oder automatisch durch den Sensor selbst. Somit kann eine optimale Messung in allen Situationen sichergestellt werden.

Das jeweils verbaute Spektrometermodul wird als SAM (Spectral Acquistion Module) bezeichnet.

2.1 Varianten

RAMSES ist in drei verschiedenen Varianten erhältlich, die sich durch unterschiedliche Messkopf-Merkmale auszeichnen:







ACC ARC ASC (Advanced Cosine Collector) (Advanced Radiance Collector) (Advanced Scalar Collector) Irradianzmessung Radianzmessung Skalare Irradianzmessung

Zudem sind weitere Merkmale wählbar, wodurch sich zahlreiche Gerätevarianten ergeben:

Wellenlängenbereich

Der Wellenlängenbereich, in dem gemessen wird, ist abhängig vom Spektrometer. Es sind folgende Wellenlängenbereiche möglich: VIS mit 320-950 nm, UV mit 280-500 nm und UV/VIS mit 280-720 nm.

Zusätzliche Sensoren für Neigung und Druck

Durch ein längeres Gehäuserohr ist es möglich weitere Sensoren für Druck und/oder Neigung zu integrieren. Ein RAMSES wird so zu einem SAMIP (I = Inclination/Neigung; P = Pressure/Druck). Bei RAMSES G2 ist der der Neigungssensor werkseitig enthalten, optional ist hier nur der Drucksensor.

Gehäusematerial und Tauchtiefe (Druckbereich)

Bei allen Varianten kann zudem das Gehäusematerial (Edelstahl oder Titan) sowie der Druckbereich (30 bar Standard oder 100 bar Tiefsee-Version) gewählt werden. Der Sensor in der Tiefsee-Version hat immer ein Titan-Gehäuse.

Datenlogger

Nur RAMSES G2 verfügt über einen internen Datenlogger mit einer Speicherkapazität von 2 GB.

2.2 Produktidentifizierung

Alle Produkte der TriOS Mess- und Datentechnik GmbH werden mit einem Produktetikett versehen, auf dem deutlich die Produktbezeichnung abgebildet ist.

Zudem befindet sich auf dem Sensor ein Typenschild mit folgenden Angaben, anhand derer Sie das Produkt eindeutig identifizieren können:



Einführung // RAMSES

Das Typenschild enthält außerdem den Produkt-Strichcode, das Logo der TriOS Mess- und Datentechnik GmbH und das CE Gütezeichen.

Bitte beachten Sie, dass die hier angegebenen Spezifikationen nur zur Veranschaulichung dienen und ggf. je nach Ausführung des Produktes abweichen.

2.3 Lieferumfang

Die Lieferung enthält folgende Komponenten:

- Sensor
- Bedienungsanleitung
- CD mit Kalibrierdaten
- Kalibrierzertifikate
- Zubehör (falls zutreffend)

Bewahren Sie die Originalverpackung des Geräts für eine mögliche Rücksendung zu Wartungs- oder Reparaturzwecken auf.

2.4 Messprinzip und -aufbau

Die RAMSES Hyperspektralradiometer basieren auf einem hochminiaturisierten monolithischen Spektrometer-Modul von ZEISS (MMS- oder MMS1-Serie). Der prinzipielle optische Aufbau ist in der nachfolgenden Abbildung dargestellt.



Das Licht wird durch ein optisches Faserbündel mit 30 Einzelfasern mit einem Gesamtdurchmesser von 0,5 mm erfasst. Diese Fasern sind auf der Eingangsseite des Polychromators linear. Das einfallende Licht wird durch ein holografisches Gitter, das an der Unterseite des Moduls angebracht ist, in seine Einzelfarben zerlegt und von einem Fotodiodenarray mit 256 Kanälen erfasst.

Alle erforderlichen Signale für die Steuerung der Fotodiodenzeile und das Auslesen der Daten werden in hochminiaturisierten elektronischen Platinen, die von TriOS entwickelt wurden, erzeugt und gesteuert. Besonderer Wert wurde auf einen extrem niedrigen Stromverbrauch gelegt, um einen Langzeitbetrieb mit Batterie zu ermöglichen. Ein stromsparender Mikrocontroller bildet die digitale Schnittstelle und die zentrale Steuereinheit.

RAMSES // Einführung

Alle RAMSES Sensoren können sowohl in Luft als auch in Wasser eingesetzt werden. Bei der Verwendung in Wasser muss der Immersionseffekt berücksichtigt werden. Deshalb wird während der Herstellerkalibrierung die Empfindlichkeit des Spektrometers gegen einer NIST*-Lampe sowohl in Luft als auch in Reinstwasser gemessen (Irradianzsensoren). Bei den Radianzsensoren ist der wellenlängenabhängige Immersionseffekt gleichbleibend und wird rechnerisch ermittelt.

RAMSES ARC

Das optische System des RAMSES ARC Sensors besteht aus der optischen Faser und einer Linse (Quarzglas). Das Sichtfeld (FOV) wird durch die Position der Faser in Bezug auf den Brennpunkt der Linse definiert. In einem Standardaufbau ist die Faser in einer Position minimal näher an der Linse als die Brennweite fixiert, so dass sich ein FOV von 7° (Vollwinkel) in Luft ergibt.



* NIST = National Institute of Standards and Technology

Einführung // RAMSES

RAMSES ACC

Das Licht wird von einem ebenen Diffusor, dem sogenannten Kosinus-Kollektor, gesammelt und von der Faser erfasst. Der optische Aufbau ist so ausgelegt, dass die Winkelerfassungscharakteristik einer Kosinusfunktion folgt. Das heißt, dass nur Licht von oben ($\alpha \le 90^\circ$) detektiert wird. Seitliches Licht ($\alpha > 90^\circ$) wird nicht gemessen.

α

 $I = \cos \alpha$

RAMSES ASC

Der RAMSES ASC verwendet einen sphärischen Diffusor anstelle des planaren des RAMSES ACC. Daher ist die Erfassungscharakteristik nicht vom Einfallswinkel des Lichts abhängig. Die gleichzeitige Verwendung von 2 RAMSES ASC Sensoren, einer in Aufwärts- und einer in Abwärtsorientierung, führt zu einer präzisen 4Pi-Skalar-Bestrahlungsdichteerfassung.

4 π

Effektive Fläche für Licht aus oberem Halbraum:

 $\Phi_{d} = \frac{1}{2}\pi s^{2}(1 + \cos(\Psi))$

aus unterem Halbraum: $\phi_{...} = \frac{1}{2}\pi s^2 (1 - \cos(\Psi))$



Skalare Irradianz:

 $E_0 = \phi_{ob} + \phi_{un}$ $E_{d} - E_{u} = \phi_{ob} - \phi_{un}$

RAMSES // Einführung

2.5 Browser

RAMSES G2 ist mit einem Web-Interface ausgestattet, über das der Sensor konfiguriert und kalibriert werden kann. Um auf das Web-Interface zugreifen zu können benötigen Sie die G2 InterfaceBox und ein Ethernet-fähiges Gerät mit einem Web-Browser wie z.B. ein Notebook.

Öffnen Sie in Ihrem Web-Browser eine der folgenden URLs (je nach Aufbau des Netzwerkes):

http://ramses/ bzw.

http://ramses_0160XXXX/ (0160XXXX ist die Seriennummer) bzw.

http://192.168.77.1/

Das Web-Interface ist in drei Bereiche eingeteilt (vgl. Abbildung):

Titel, Menü und Inhalt.

			Overview	0	
	TriOS	▲ Sensor			
r	Optical Sensors	Туре	RAMSES-G2		
	Overview >	Serial Number	RAMSES-G2_01600000		
	Calibration 🔊	Firmware Version	1.0.9		
	Data Logger 📀	Description			Inn
enü	Measurement 📀				an
Ø	Peripherals 🜔				
	System 🜔	-			
	Service 📀				
	login				
	password				
	Login!				

Titel

Unter dem Menü am linken Rand befindet sich der Login-Bereich. Ein Login ist nur für fortgeschrittene Anwender möglich, die an einer Produktschulung bei der TriOS Mess- und Datentechnik GmbH teilgenommen haben.

Im Menü links sind die Unterpunkte aufgelistet. Auf der rechten Seite ist eine Verknüpfung mit diesem Symbol , dort wird zu den Webseiten der TriOS Mess- und Datentechnik GmbH im Internet verwiesen. Zum Aufrufen der Webseiten wird eine aktive Internetverbindung benötigt.

Übersicht

Auf der Seite "Overview" sind grundlegende Informationen über den Sensor zusammengefasst. Dazu gehören Gerätetyp, Seriennummer und Firmware des Sensors, sowie eine Beschreibung, welche unter "System" eingegeben werden kann.

		Overview	0
TriOS	▲ Sensor		
Optical Sensors	Туре	RAMSES-G2	
Overview	> Serial Number	RAMSES-G2_01600000	
Calibration	Firmware Version	1.0.9	
Data Logger	Description		
Measurement	0		
Peripherals	0		
System	0		
Service	0		
login			
password			
Login!	9		

Kalibrierung

Auf der Seite "Calibration" kann für Drittsysteme ein definierter Pixelbereich eingestellt werden. So kann je nach der Bandbreite der benötigten Daten entschieden werden, welcher Pixelbereich übertragen werden soll. In der Praxis wird somit die Datengröße, zum Beispiel bei der Übertragung per Telemetrie, erheblich minimiert.

Bei der Bedienung via Modbus RTU können so die Start- und Stopppixel zuerst ausgelesen werden, um danach nur diejenigen pixelbasierten Intensitätswerte zu übertragen, die auch wirklich benötigt werden.

Trotz des eingestellten Pixelbereichs misst der Sensor jedoch immer das gesamte Spektrum.

Einführung

RAMSES // Einführung

Datenspeicher

RAMSES G2 verfügt über einen internen Datenlogger mit einem 2 GB großen Datenspeicher. Dies ermöglicht dem Sensor einen nahezu autarken Betrieb über einen sehr langen Zeitraum. Sie benötigen lediglich ein entsprechend dimensioniertes Netzteil. Die folgende Abbildung zeigt das Layout der Seite "Data Logger":

		Data Logger	0
TriOS	∧ Status		
Overview	Free Space [%]	99.9	
Calibration	<u>ه</u>	Clear!	
Data Logger	>		
Measurement	Settings		
Peripherals	Format	TriOS Standard	•
System	D	inte o dunidurd	•
Service	Edit		
login	▲ Download		
password	Start date:	06.07.2020	
Login!	End date:	tt.mm.jjjj	
	Oownload!	Download Service!	

Status

Im Bereich "Status" wird angezeigt, wieviel Prozent des Speichers noch frei sind.

Mit der Schaltfläche "Clear" wird der Speicher formatiert und alle Daten gelöscht - Zur Sicherheit erst nach bestätigen der Sicherheitsabfrage.

This will DELETE a Are you sure?	ill stored data.
ОК	Abbrechen

Nach dem Bestätigen der Sicherheitsabfrage ist der Speicher auf dem RAMSES G2 und somit alle Daten unwiderruflich gelöscht.

Settings

RAMSES G2 speichert die Spektren sowohl im TriOS Standard Format (*.dat) als auch als CSV-Datei (*.CSV; Comma Separated Values). CSV-Dateien können von allen gängigen Tabellenkalkulationsprogrammen geöffnet und gelesen werden.

Einführung // RAMSES

Download

Bereits gespeicherte Daten können über die Schaltfläche "Download" abgerufen werden. Es ist möglich, ein Start- und Enddatum für den Datendownload festzulegen. Wir empfehlen, ein Zeitfenster für den Download/ Export auszuwählen, da der ca. 2 GB große Download viel Zeit in Anspruch nehmen kann.

Messung

Parameter

Es kann jeder Zeit eine neue Messung ausgelöst werden. Klicken Sie dazu auf den Knopf "Measure Now!". Es wird daraufhin eine neue Messung mit den gespeicherten Einstellungen ausgeführt.



RAMSES // Einführung

Spectrum

Das Element "Spectrum" zeigt das aktuell gemessene Spektrum an. Klicken Sie auf die Schaltfläche "Download", um dieses Spektrum auf den Computer herunterzuladen (CSV Format).

		Measurem	nent	0
TriOS Optical Sensors	 Parameter Spectrum 			
Overview 🔊				
Calibration 🔊	C measure now.			
Data Logger 📀	Spectrum	0	Download!	
Measurement >		Integration Time [ms]:		256
Peripherals 🔊		Pressure [bar]:		0.90845
System 🔊		Temperature [C°]:		23.23438
Service 🔊		Inclination [°]:		88.36304
-		70000	RAW_Light	
		60000		
		50000		
Login!		40000		
		30000		
		20000		
		10000		
			100 150	200 250
		. 50	100 100	200 200
	✓ Settings			

Settings

Im Unterpunkt "Settings" können nach Betätigen der Schaltfläche "Edit" Einstellungen für die automatische Messung vorgenommen werden:

- Im Feld "Comment" können Kommentare eingefügt werden, die dann mit den Messwerten und Spektren verknüpft werden.
- · Automatische Messungen können aktiviert werden.
- Ein Intervall für die automatischen Messungen kann festgelegt werden.
- · Die Integrationszeit kann festgelegt werden.

		Measurement	0
TriOS Optical Sensors	✓ Parameter✓ Spectrum		
Overview 🔊	∧ Settings		
Calibration 📀		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
Data Logger	Comment		
Measurement >			
Peripherals 🔊			
System 📀	Automatic	Off	
Service D	Interval [s]	30s	◙
login	Integration Time [ms]	Automatic	۲
password	C Edit		
Login!			

Einführung // RAMSES

Peripherie

Im Untermenü "Peripherals" können nach dem Betätigen der Schaltfläche "Edit" die Schnittstelle konfiguriert, ein Protokoll ausgewählt und die Modbus Adresse geändert werden.

		Peripherals	0
	∧ Digital I/O Set	ttings	
Overview 🔊	Protocol	Modbus RTU	۲
Calibration 🔊	Baudrate	9600	•
Data Logger 🔊 Measurement	Flow Control	None	۲
Peripherals >	Parity	None	0
System 🔊	Stop Bits	One	0
Service 🔊	🔗 Edit		
login password	▲ Protocol Setti	ings	
Login!	Address	1	
	🖉 Edit		

Die Werkseinstellungen sind: Protokoll: Modbus RTU Baudrate: 9600 Flusskontrolle: None Parität: None Stoppbits: One

RAMSES // Einführung

System

Die Seite "System" dient der Verwaltung des Sensors. Man kann die aktuelle Konfiguration sichern und ändern oder die Log-Einträge prüfen.

			System	0
TriOS Optical Sensors	∧ Common Setti	ngs		
Overview 🜔	Description			
Calibration 🔊	🔗 Edit			
Data Logger 📀		1.5		
Measurement 📀	 Current Date a 	ina lime		
Peripherals D	Date	13.07.2020		
System >	Time	10:16:08		
Service 🔊		•	Synchronize & Save!	
login	🔗 Edit			
password	A Recovery Poir	at		
Login!				
	Backup	0	Download!	
	Recover	Datei auswähl	en Keine ausgewählt	Upload!
	▲ System Log			
	0		Download!	

Common Settings

Hier kann nach dem Drücken des "Edit"-Knopfes ein Kommentar wie z.B. ein Name oder der Standort des Sensors eingetragen werden. Diese Beschreibung wird dann auf der Seite "Overview" angezeigt.

Current Date and Time

Hier kann Datum und Uhrzeit des Sensors eingestellt oder mit dem PC synchronisiert werden.

Recovery Point

Um den aktuellen Recovery Point vom Sensor zu laden und auf einem PC oder anderem Medium zu sichern, die "Download" Schaltfläche betätigen. Diese Datei (config.ini) muss gespeichert und sicher verwahrt werden. Für den Benutzer ist diese Datei verschlüsselt und unlesbar.

Soll ein zuvor heruntergeladener Recovery Point oder eine vom technischen Support der TriOS Mess- und Datentechnik GmbH erstellte Datei aufgespielt werden, so kann dies über die "Upload" Funktion erreicht werden. Wenn der Upload erfolgreich ist, wird dies mit einem Popup am oberen Rand "Success" bestätigt. Andernfalls wird eine Fehlermeldung am oberen Rand erscheinen.

Einführung // RAMSES

Einführung

Folgende Fehlermeldungen und Warnungen können auftreten:

- "File not OK": Die Kalibrierdatei konnte nicht korrekt gelesen werden. Überprüfen Sie den Pfad und wählen Sie die richtige Datei aus. Falls der Fehler weiterhin besteht, wenden Sie sich an den technischen Support der TriOS Mess- und Datentechnik GmbH.
- "Device type or serial number does not match": Die Datei ist nicht für den aktuell angeschlossenen Sensor geeignet.

System Log

Im Service-Fall kann hier ein Datensatz mit Log-Einträgen heruntergeladen werden.

Service

Zur Nutzung der Service-Funktion benötigen Sie einen Login und ein Passwort. Dieses erhalten Sie bei Teilnahme an einer TriOS Schulung.



3 Inbetriebnahme

Dieses Kapitel behandelt die Inbetriebnahme des Sensors. Achten Sie besonders auf diesen Abschnitt und befolgen Sie die Sicherheitsvorkehrungen, um den Sensor vor Schäden und Sie selbst vor Verletzungen zu schützen.

Bevor der Sensor in Betrieb genommen wird, ist darauf zu achten, dass er sicher befestigt ist und alle Anschlüsse richtig angeschlossen sind.

3.1 Elektrische Installation

Alle RAMSES-Radiometer werden mit einem SUBCONN-Unterwasseranschluss geliefert. Stecken Sie das Steckerende des Verbindungskabels auf den Anschlussstecker, indem Sie die Pins an den Steckplätzen des Kabels ausrichten.



Im nächsten Schritt ziehen Sie die Verriegelungshülse handfest an, um das Steckerende auf dem Schottanschluss zu befestigen.





Biegen Sie den Steckverbinder beim Einstecken oder Abziehen nicht hin und her. Fügen Sie den Stecker gerade ein und nutzen Sie die Verriegelungshülse um den Stiftkontakt anzuziehen.

Inbetriebnahme // RAMSES

3.1.1 RAMSES SAM - SubConn-5pin Stecker





- 1. Ground
- 2. RS-232 RX (commands)
- 3. RS-232 TX (data)
- 4. Power (8...12 VDC)
- 5. DO NOT CONNECT

3.1.2 RAMSES SAMIP - SubConn-5pin Stecker





- 1. Ground
- 2. RS-232 RX (commands)
- 3. RS-232 TX (data)
- 4. Power (8...12 VDC)
- 5. DO NOT CONNECT

3.1.3 RAMSES - G2 SubConn-8pin Stecker





- 1. Ground
- 2. RS-485 A (commands)
- 3. RS-485 B (data)
- 4. Power (12...24 VDC)
- 5. ETH_RX-
- 6. ETH_TX-
- 7. ETH_RX+
- 8. ETH_TX+

Der Sensor ist bereit für die Inbetriebnahme sobald die Montage von Zubehörteilen abgeschlossen ist, er mit Ihrem Kontrollgerät verbunden und die Konfigurierung abgeschlossen ist.

3.2 RAMSES (SAM+SAMIP) RS-232

Die serielle Schnittstelle des Sensors ist RS-232. Das verwendete Protokoll ist TriOS Datenprotokoll. Eine detaillierte Beschreibung des TriOS Datenprotokolls finden Sie im Anhang.

3.2.1 Verwendung mit Spannungsversorgung und PC (nur RS-232-Anschluss)

Im Labor ist der Einsatz des Netzteils PS101+ (85...265VAC / 12VDC) eine zuverlässige Lösung.



Die Frontplatte des Geräts enthält 3 LEDs. Die grüne zeigt an, dass das System mit Strom versorgt wird. Die beiden anderen gelben LEDs zeigen den Status der RS-232-Leitungen an. Die CMD-LED überwacht die PC-Verbindung und Aktivitäten, die DATA-LED überwacht die angeschlossene Sensorleitung. Beide zeigen die folgende Funktionalität an:

- aus: kein Sensor/PC angeschlossen
- halbe Leistung: Sensor/PC angeschlossen, kein Datentransfer
- volle Leistung: Daten werden übertragen

Der Sensor wird über den, am Sensoranschlusskabel montierten, M8-Industriestecker an die PS101+ Einheit angeschlossen. Achten Sie bei der Montage darauf, dass die Stifte auf die Buchsen ausgerichtet sind.

Der PC-Anschluss erfolgt über einen 9-poligen RS-232-Stecker (D-Sub9). Ein passendes Kabel wird mit dem Netzteil geliefert. Schließen Sie die andere Seite des Kabels an die serielle Schnittstelle Ihres PCs an.

Verwenden Sie den mitgelieferten Leitungsverbinder, um das Gerät mit Netzspannung zu versorgen. Alle PS101+ Einheiten haben einen eingebauten AC/DC-Konverter. Es werden Eingangsspannungen zwischen 85...265VAC (50..60Hz) akzeptiert.

3.2.2 Anwendung mit IPS104 und PC

Die Verwendung mit der IPS104-Schnittstelle und den Stromversorgungseinheiten ist der Verwendung mit der einkanaligen PS101-Einheit sehr ähnlich. IPS-Einheiten sind als 4-Kanal-Versionen für den gleichzeitigen Betrieb mehrerer Sensoren erhältlich.



Die CMD-LEDs zeigen hier nicht den Anschluss des PCs an, sondern den Betrieb der bestückten Schnittstellen für die Sensoren an (z.B. leuchtet die CMD-LED von Ch 4 nicht, wenn Sie eine 2- oder 3-Kanal-Version betreiben). Blinkende CMD-LEDs zeigen an, dass von der Steuereinheit (z.B. PC) Befehle an die Sensoren gesendet werden.

Um die Anzahl der gleichzeitig angeschlossenen Sensoren zu erhöhen, können IPS104-Einheiten "gestapelt" werden. Das bedeutet, dass an jedem Sensorkanal einer IPS104-Einheit eine weitere IPS104-Einheit angeschlossen werden kann. Dies kann auf bis zu 4 Ebenen wiederholt werden, so dass mehr als 200 Sensoren gleichzeitig angeschlossen werden können.

3.2.3 TriBox3 Verbindung

TriBox3 ist ein Online-Anzeige- und Steuerungssystem für Feststationen, z.B. Umweltüberwachungsstationen,

Industrieanlagen, etc. Es erlaubt den Anschluss von vier Sensoren (in der Standardkonfiguration), bietet Datenlogging-Funktionalität und verschiedene Arten von Schnittstellen (z.B. 4..20mA, Netzwerk, USB).

In Verbindung mit RAMSES Sensoren gibt die TriBox keine Einzelparameter aus sondern sammelt lediglich Spektren und löst Messungen aus.

Der Anschluss auf der TriBox3-Seite ist ein M12-Industriestecker. Das benötigte Kabel für die RAMSES-Verbindung ist PUR-SUB-M12 / xx m.

Bevor Sie den RAMSES mit der TriBox3 verbinden, müssen zunächst die Dateien

- Cal_SAM_8XXX.dat
- CalAQ_SAM_8XXX.dat
- SAM_8XXX.ini
- Back_SAM_8XXX.dat

welche auf der Kalibrierungs-CD enthalten sind, in die TriBox3 importieren.

Kopieren Sie hierfür die vier Dateien auf die erste Ebene eines USB Sticks und verbinden Sie diesen anschließend mit der TriBox3. Wählen Sie in der Navigationsleiste das Menü "Daten" und dann den Unterpunkt "Importieren" (blauer Button links). Sie sehen nun die vier Dateien, die Sie zunächst auswählen und mit Klick auf den "Importieren"-Button (unten rechts) auf die TriBox hochladen.

2017-02-22 11:37:43	2 <mark>9404</mark> T	ribox 3	Nächste Messu	ung 12:00
Exportieren		Datenimport		
USB Loggen	SAM_83FB.INI Back_SAM_83FB.	dat		
Importieren	Cal_SAM_83FB.da	at L dat		Anzeige
Supportinformation				Optionen
Wiederherstellung				Daten
				(?) Info
	Alles Keines		Importieren	Home

Gehen Sie nun ins Menü "Sensor" in der Navigationsleiste und klicken Sie auf einen COM Port, den Sie verwenden möchten.

2017-02-15 09:31	.:43 <mark>945B</mark>	Konfiguration der Sensoren	Nächste Messung	09:45
COM1 (Modbus Pro	tokoll, RS485, 96	i00 baud, 8N1 None)		Sensor
COM2 (Modbus Pro	tokoll, RS485, 96	600 baud, BN1 None)		Anzeige
C				

Inbetriebnahme // RAMSES

2017-02-15 09:32:21 9458 COM1 (Mode CC	ous Protokoll, RS485, 9 Nächste Messung 09:45 DM1
Einstellungen Aktiviert Protokoll Modus Hardware Modus Refes	TriOS Modbus GPS (IMEA) Compass (IMEA) Atbruch
Baudrate 9600	
Husskontrolle None	schieden

Klicken Sie auf "Protokoll" und wählen Sie das TriOS Datenprotokoll.

<<	Einstellungen
Aktivi	ert 🛛
Protol TriOS	koli

Kehren Sie nun durch Anklicken des "Schließen" Buttons (rechts unten) wieder ins Sensor Menü zurück.

Schließen Sie Ihren Sensor nun an die TriBox3 an und drücken Sie den "Suche Sensoren" Button (unten Mitte). Alle angeschlossenen Sensoren werden nun angezeigt.

2017-02-22 11:47:11 9404 Konfiguration der Sensoren Nächste Mess	ung 12:00
COM1 (TriOS Protokoll, RS232, 9600 baud, 8N1 Xon/Xoff)	
SAM_83FB	Sensor
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Anzeige
COM2 (TriOS Protokoll, RS232, 9600 baud, 8N1 Xon/Xoff)	4
COM3 (Suche nach Sensor an Adresse 21)	Optioner
COM4 (TriOS Protokoll, RS232, 9600 baud, 8N1 Xon/Xoff)	
Von anderen Sensoren abgeleitete Werte	
Suche Sensoren	Home

Um nun die Sensoreinstellungen zu verändern, klicken Sie auf den entsprechenden Sensor Button.

2017-08-29 09:01:09 9549	SAM_84B4	Nächste Messung 09:05
RAW	<< Einstellungen	
ARC UV/VIS	Beschreibung	Sensor
	Automatische Messunger	n Anzeige
0 26 51 77 162 120 153 179 264 230 285 09:01:05	Schnellstmöglich	*
09:00:45 Measurement via timer 09:00:48 New data received from SAM 8484	Datenspeicherung	> Optionen
09:00:50 Measurement via timer 09:00:53 New data received from SAM_8484	Messung	> 🔡
09:00:55 Measurement via timer 09:00:59 New data received from SAM_84B4	Modbus Server Einstellu	ngen > Daten
09:01:01 Measurement via timer 09:01:04 New data received from SAM_84B4		?
09.01:05 Measurement via timer		Info
Messung Reset Markleren		Schließen Home

gemeine prmationen

3.3 RAMSES G2 RS-485

Die serielle Schnittstelle des Sensors ist RS-485. Das verwendete Protokoll ist Modbus RTU. Eine detaillierte Beschreibung des Modbus RTU Protokolls für RAMSES G2 finden Sie im Anhang.

RAMSES // Inbetriebnahme

3.3.1 Netzwerk

Als universelle Schnittstelle wird bei den neuen TriOS G2 Sensoren die IEEE 802.3 10BASE-T konforme Ethernet-Schnittstelle verwendet. Damit ist es möglich eine Verbindung zu einem einzelnen Sensor herzustellen, oder sogar ein komplexes Sensornetzwerk aufzubauen.

Netzwerk mit einem einzelnen G2-Sensor

Die einfachste Art eine Verbindung mit dem RAMSES G2 aufzubauen ist mit der G2 InterfaceBox. Sie dient sowohl dem Verbindungsaufbau, als auch der Spannungsversorgung für den Sensor und ist universell für alle TriOS G2 Sensoren verwendbar.

Folgende Abbildung zeigt einen Verbindungsaufbau zu einem einzelnen Sensor:

G2 Sensor G2 InterfaceBox Ethernet fähiges Gerät

Die TriOS G2 InterfaceBox übersetzt den 8Pin-M12 Sensorstecker auf die handelsüblichen Anschlüsse für die Spannungsversorgung (2,1mm Hohlstecker) sowie für den Netzwerkzugang (RJ-45 Buchse).



Die TriOS G2 InterfaceBox WiFi übersetzt den 8-Pin-M12 Sensorstecker auf die handelsüblichen Anschlüsse für die Spannungsversorgung (2,1mm Hohlstecker) sowie für den drahtlosen Netzwerkzugang (WiFi).

Inbetriebnahme // RAMSES

G2 InterfaceBox



Am Gehäuse der G2 InterfaceBox befinden sich drei Steckverbinder:

- 1. Spannungsversorgung 12 oder 24 VDC; 2,1 mm Hohlstecker
- 2. Sensoranschluss 8Pin-M12
- 3. Ethernet Anschluss RJ-45-Buchse oder WiFi Antenne

Gehen Sie wie folgt vor, um den Sensor mittels der G2 InterfaceBox mit einem Ethernet-fähigen Gerät zu verbinden:

- Schritt 1) Stellen Sie sicher, dass der Ethernet-Adapter Ihres Geräts für das automatische Beziehen der Netzwerkeinstellungen (IP-Adresse und DNS-Server) konfiguriert ist.
- Schritt 2) Stecken Sie den M12 Stecker am Kabelende des Sensors in die M12-Buchse (2) der G2 Interface Box und schließen Sie den Schraubverschluss.
- Schritt 3) Schließen Sie das 12 oder 24 VDC Netzteil an die G2 InterfaceBox an, um den Sensor mit Spannung zu versorgen.
- Schritt 4) Warten Sie mindestens 3 Sekunden, bevor Sie schließlich Ihr Ethernet LAN Kabel mit Ihrem Ethernet-fähigen Gerät und der G2 InterfaceBox verbinden. Wenn eine WiFi Verbindung zur Verfügung steht, orientieren Sie sich an der Status LED.

Das Web-Interface kann nun mit einem beliebigen Browser über eine der folgenden URLs aufgerufen werden:

http://ramses/

http://ramses_0160XXXX/ (0160XXXX ist die Seriennummer)

http://192.168.77.1/



Sollte das Web-Interface nicht aufrufbar sein, vergewissern Sie sich, dass das LAN-Kabel angeschlossen wurde, nachdem der Sensor mit Spannung versorgt wurde und probieren Sie alle drei URL-Möglichkeiten aus.



Bei angeschlossenem Ethernet-fähigem Gerät werden die automatischen Messungen des RAMSES G2 ausgesetzt. Sobald die LAN Verbindung zwischen dem Sensor und dem Ethernet fähigen Gerät getrennt wird, werden die Messungen im eingestellten Intervall fortgesetzt, sofern der Timer aktiviert ist.

3.3.2 Netzwerk mit mehreren G2-Sensoren

Mit Hilfe eines Ethernet-Switches oder -Hubs bzw. handelsüblichen Routers ist es möglich, mehrere Sensoren in einem komplexen Netzwerk zu verbinden und gleichzeitig zu verwenden. Im Sensornetzwerk benötigt jeder Sensor eine eigene G2 InterfaceBox für die Spannungsversorgung.

RAMSES G2 liefert wie jeder TriOS G2-Sensor einen einfachen DHCP-Server sowie einen einfachen DNS-Server, die ausschließlich für die direkte Einzelverbindung – wie im vorherigen Abschnitt beschrieben – konfiguriert sind. Für ein komplexes Sensornetzwerk ist es notwendig, dass diese Server vom Anwender bereitgestellt werden. RAMSES G2 erkennt diese automatisch und schaltet dann die internen Server ab. Fragen Sie ihren Netzwerkadministrator um Rat, wie dies in Ihrem Fall am besten umgesetzt werden kann.

Die folgenden Abbildungen zeigen beispielhaft unterschiedliche Arten, ein Sensornetzwerk aufzubauen.



RAMSES G2 kann immer nur von einem Ethernet-fähigen Gerät gleichzeitig verwendet werden.

Werden mehrere Sensoren in einem Netzwerk verwendet, ist das Web-Interface über den Hostnamen http://ramses_0160XXXX/ (0160XXXX ist die Seriennummer) bzw. über die IP erreichbar. Fragen Sie Ihren Netzwerkadministrator um Rat.

HINWEIS Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung verursacht wurden, sind von der Garantie ausgeschlossen!

Inbetriebnahme // RAMSES

3.3.3 TriBox3 Verbindung

TriBox3 ist ein Online-Anzeige- und Steuerungssystem für Feststationen, z.B. Umweltüberwachungsstationen, Industrieanlagen, etc. Es erlaubt den Anschluss von vier Sensoren (in der Standardkonfiguration), bietet Datenlogging-Funktionalität und verschiedene Arten von Schnittstellen (z.B. 4..20mA, Netzwerk, USB).

In Verbindung mit RAMSES Sensoren gibt die TriBox keine Einzelparameter aus sondern sammelt lediglich Spektren und löst Messungen aus.

Der Anschluss auf der TriBox3-Seite ist ein M12-Industriestecker. Das benötigte Kabel für die RAMSES G2-Verbindung ist PUR-SUB8-M12 / xx m.

Die COM-Ports der TriBox3 sind für RAMSES G2 bereits werksseitig für den Anschluss konfiguriert.

Sobald der Sensor an die TriBox3 angeschlossen wurde, sollte er nach einer Sensorsuche unter dem jeweiligen COM-Port erscheinen.

Bitte beachten Sie, dass im Betrieb der TriBox3 mit RAMSES G2 nur RAW-Spekten getriggert und dargestellt werden können.

4 Anwendung

4.1 Normalbetrieb

RAMSES Radiometer sind spektralauflösende Radiometer zur Messung von Radianz, Irradianz oder skalarer Irradianz im UV-, VIS- oder UV/VIS-Bereich. Durch geringes Gewicht und Baugröße sowie sehr niedrigen Stromverbrauch, sind sie besonders für den portablen oder autonomen Einsatz geeignet. So können die Sensoren sowohl von Hand gehalten als auch durch verschiedene Befestigungsmöglichkeiten (siehe 4.2 und 4.3) in Messstationen montiert werden.

Standardanwendungen können sowohl an Luft und Oberfläche, als auch im Wasser erfolgen. Beachten Sie hierbei, dass die korrekte Kalibrierung für das jeweilige Anwendungsgebiet verwendet wird.

Anwendung an Luft und Oberfläche



Ein gerade nach oben gerichteter ACC Sensor misst die gesamte zur Verfügung stehende Lichteinstrahlung (Irradianz). Zur Ermittlung der realen Reflektion der Oberfläche wird ein ARC Sensor (Radianz) in einem Winkel von ca. 45° zur Oberfläche positioniert. So werden Verfälschungen durch Spiegelungen minimiert. Ein zweiter ARC Sensor wird himmelwärts positioniert und zum Ausgleich atmosphärischer Interferenzen benutzt.

Ein solcher Aufbau kann entweder selbst konstruiert werden, oder mit Zuhilfenahme des Frame 3 (Siehe Kapitel 4.3) erfolgen.

Anwendung // RAMSES

Anwendung im Wasser



In der Wasseranwendung wird gemessen, wie viel Licht in tieferen Wasserbereichen noch vorhanden ist. Hierfür wird ein ACC Sensor in der Wassersäule nach oben gerichtet um das einfallende Licht unter Wasser zu messen. Ein ARC Sensor wird nach unten gerichtet und misst das reflektierte Licht aus der Tiefe. Als Kontrollgerät wird ein zweiter ACC Sensor über der Wasseroberfläche verwendet.

Ein solcher Aufbau kann entweder selbst konstruiert werden, oder mit Zuhilfenahme des Frame 1 (Siehe Kapitel 4.3) erfolgen.

4.2 Befestigung mit Schellen

Zur Befestigung der Sensoren können passende Schellen bei TriOS bezogen werden. Sie Schellen werden in zwei Ausführungen angeboten: CL48 als reine Kunststoffschelle und CL48-R mit einer Gummidichtung. Die Schellen sind für alle RAMSES Varianten passend und sollten nah an den Gerätedeckeln befestigt werden.





4.3 Montage an Frames

Zur Erleichterung der in 4.1 beschriebenen Installations- und Anwendungsvarianten, bietet TriOS verschiedene Frames zur Befestigung und Ausrichtung der Sensoren an.

Bei der Anwendung an Luft und Oberfläche kann Frame 3 zur Installation der Sensoren verwendet werden.



Frame 3 ist einstellbar und verstellt die ARC Sensoren im Verhältnis, je nachdem auf welchem Breitengrad man misst und zu welcher Jahreszeit.

Für die Unterwasser-Anwendung wird der Frame 1 empfohlen. Dieser hält die getauchten Sensoren in Position. Der ACC oberhalb der Wasseroberfläche wird hier zur Kontrolle verwendet, ob der Frame evtl. kippt und die Ausrichtung nicht mehr korrekt ist.



Kalibrierung // RAMSES

5 Kalibrierung

Die RAMSES Radiometer werden mit entsprechenden Kalibrierdateien und einem Kalibrierzertifikat geliefert. Für die Kalibrierung des Spektrometer-Moduls (SAM) wird eine zertifizierte NIST-Standardlampe verwendet.

Die Sensoren weisen eine ausgezeichnete Langzeitstabilität auf. Nichtsdestotrotz empfehlen wir dringend eine Werksrekalibrierung und einen Check-up alle 2 Jahre durchführen zu lassen.

5.1 Werksseitig mitgelieferte Daten

Bei jedem Sensor werden die Kalibrierdateien für interne Spektrometermodul (SAM) sowie eine Konfigurationsdatei mitgeliefert. Bei SAMIP ändert sich die Seriennummer für die Konfigurationsdatei durch den Inklinationsbzw. Drucksensor.

SAM

Back_SAM_8600.dat Cal_SAM_8600.dat CalAQ_SAM_8600.dat CalAQ_SAM_8600.dat Calibration certificate.doc SAM_8600.ini	Dunkelstrommessung Kalibrierung an Luft Kalibrierung in Wasser Kalibrierzertifikat Konfigurationsdatei
SAMIP	
 Back_SAM_86F1.dat Cal_SAM_86F1.dat CalAQ_SAM_86F1.dat CalAQ_SAM_86F1.dat Calibration certificate.doc SAMIP_5121_ALL.ini G2 	Dunkelstrommessung Kalibrierung an Luft Kalibrierung in Wasser Kalibrierzertifikat Konfigurationsdatei
Back_SAM_86DC.dat Cal_SAM_86DC.dat CalAQ_SAM_86DC.dat CalAQ_SAM_86DC.dat Salbration certificate.doc SAM_86DC.ini	Dunkelstrommessung Kalibrierung an Luft Kalibrierung in Wasser Kalibrierzertifikat Konfigurationsdatei

5.1.1 Dunkelstrommessung (Back_SAM_8xxx)

Ein wesentlicher Punkt für eine präzise Lichtmessung ist eine genaue Handhabung des Dunkelstroms der Detektoren. Dieser wird im normalen Betriebszustand hauptsächlich von der aktuell gewählten Integrationszeit beeinflusst. Zusätzlich ist auf das Temperaturverhalten der angeschlossenen Elektronik zu achten. Dieser elektronische Offset sollte von den Rohdaten abgezogen werden. Eine effektive Methode zur Überwachung von Dunkelströmen und elektronischen Driften ist die Verwendung von "geschwärzten" Dioden. Das bedeutet, dass während des Herstellungsprozesses des Spektrometers je nach Typ einige der 255 Dioden geschwärzt werden. Die VIS-Version der RAMSES-Hyperspektralradiometer verwendet zu diesem Zweck den infraroten Teil des Spektrums (über 950 nm). Die "spektrale" Signatur der Dunkelströme ist auf kleine Variationen in der aktiven Fläche der einzelnen Dioden zurückzuführen, die im Produktionsprozess verursacht werden. Da diese konstant ist, kann er als "Fingerabdruck" des einzelnen Spektrometers verwendet werden, der mit Zeit und Umgebungsbedingungen stabil bleibt. Dieser "Fingerabdruck" wird zusammen mit dem Sensor in der Datei

RAMSES // Kalibrierung

BACK_SAM_8xxx.dat geliefert. Welche Pixel genau als Dark Pixel dienen, kann unter DarkPixelStart und Dark-PixelStop aus den jeweiligen .ini Dateien entnommen werden (siehe Kapitel 5.1.4).

Datei Back_SAM_8577.dat:

(Beispielhafte Abbildung zur Veranschaulichung, Werte können abweichen)

[Spectrum]	
Version	= 1
IDData	= DLAB_2018-02-02_10-10-17_273_360
IDDevice	= SAM_85/7
IDDataType IDDataTypeSub1	= BACK
IDDataTypeSub2	= 0404
IDDataTypeSub3	
DateTime	= 2018-02-02 10:04:00
PositionLatitude	= 0
PositionLongitude	= 0
Comment Comment Sub1	-
CommentSub1	
CommentSub3	
IDMethodType	= SAM Calibration Station
MethodName	= SAM_Calibration_Station
Mission	-
MissionSub	- 0
RecordType	= 0
[Attributes] CalFactor = 1 IDBasisSpec = IDDataGal = IntegrationTime = 4 P31e -1 P31e = 0 Pathlength = +INF RAMDynamic = 65535 Temperature = +HAN Unit1 = \$65 \$00 Pi Unit2 = \$03 \$05 Int Unit2 = \$03 \$05 Int Unit3 = \$03 \$05 Int Unit4 = \$f1 \$00 \$t. [END] of [Attribut [DATS] 0 12 0 0 1 0.0155905603321 3 0.0158064063311 4 0.01580561322 5 0.0158560243238 6 0.015807602385 6 0.015805423231 5 0.0158653311291; 8 0.01584281257; 11 0.015828551843	Rel tensity counts → B ₀ trus → B ₁ H45 0.0206769539153184 0 228 0.02065964339835 0 099 0.020675942584285 0 H81 0.020668422551141 0 H15 0.020793715596143 0 H15 0.020793715596143 0 H15 0.02080422551141 0 H15 0.02088215554373 0 H172 0.020828015561528 0 F715 0.0204725581145678 0
240 0.015848179683 241 0.015871051640 242 0.015840231927 243 0.015866237483 244 0.015841935167 245 0.015862426857 246 0.015860845466 247 0.01588437332 248 0.015855071681 249 0.01589298474 250 0.0158751586 251 0.01593751586 253 0.01593751586 253 0.01593751586 253 0.01593751586 253 0.01593751586 253 0.01593751586 253 0.01593751586 253 0.01593751586 253 0.01593751586 253 0.01593751586 255 0.0156439005415 [END] of [DATA] [END] of [DATA]	274 0.0210930793814588 0 8459 0.0207764824167443 0 863 0.020750235698017 0 6449 0.020862859432653 0 2467 0.0208994100538082 0 7792 0.0200973083152747 0 8023 0.0209780457981343 0 8656 0.0208942277018928 0 8097 0.0209428062902865 0 8559 0.020842277018928 0 8059 0.0209428062902865 0 8559 0.020858137725973 0 219 0.0207133308475908 0 8456 0.020854406224666 0 3163 0.0208058547078395 0 222 0.02218175076587 0

Kalibrierung // RAMSES

5.1.2 Kalibrier-Datei für die Messung in Luft

Bei der Luftkalibrierung der Irradianzsensoren (ACC, ASC) wird die NIST-Lampe senkrecht zum Kollektor ausgerichtet.

Bei der Luftkalibrierung der Radianzsensoren (ARC) ist eine reflektierende Spectralon-Platte senkrecht zur NIST-Lampe ausgerichtet und die Sensoren messen (ausgerichtet im 45°-Winkel) das reflektierte Licht.

Datei Cal_SAM_8577.dat:

(Beispielhafte Abbildung zur Veranschaulichung, Werte können abweichen)

[Spectrum]	
Version	= 1
IDData	= DLAB 2018-02-07 12-50-12 009 812
IDDevice	= SAM 8577
IDDataType	= SPECTRUM
IDDataTypeSub1	= CAL
IDDataTypeSub2	= Air
TDDataTypeSub3	-
DateTime	= 2018-02-07 12-49-23
Position atitudo	- 8
PositionLacritude	- 0
Commont	= 0
Commerit	
CommentSub1	-
CommentSub2	-
CommentSub3	-
IDMethodType	
MethodName	-
Mission	= No Mission
MissionSub	= 1
RecordType	= 0
[Attributes]	
CalFactor = 1	
IDBasisSpec =	
IDDataBack = DLAB_	2018-02-02_10-10-17_273_360
IDDataCal =	
IntegrationTime =	64
P31 = -1	
P31e = 0	
PathLength = +INF	
RAWDynamic = 65535	
Temperature = +NAN	
Unit1 = \$05 \$00 Pi	xel
Unit2 = \$04 \$04 1/	Intensity (m^2 nm Sr)/mW
Unit3 = \$04 \$04 1/	Intensity (m^2 nm Sr)/mkl
Unit4 = \$£1 \$00 \$t	atus
[END] of [Attainut	acus
[DATA]	es]
[DATA]	
1	
I +NAN 0 0	
2 +NAN 0 0	
3 +NAN 0 0	
4 +NAN 0 0	
5 0.8430491281533	500
6 0.9777350055652	13 0 0
7 1.0518075080142	300
8 1.0908969756376	400
9 1.0976681748279	300
10 1.090798413116	72 0 0
11 1.099382925245	98 0 0
241 +NAN 0 0	
242 +NAN 0 0	
243 +NAN 0 0	
244 HAN B B	
245 +NAN 0 0	
245 HINNI O O	
240 HIAN 0 0	
247 +NAN 0 0	
245 +NAN 0 0	
249 +NAN 0 0	
250 +NAN 0 0	
251 +NAN 0 0	
252 +NAN 0 0	
253 +NAN 0 0	
254 +NAN 0 0	
255 +NAN 0 0	
[END] of [DATA]	

[END] of [DATA] [END] of [Spectrum]
5.1.3 Kalibrier-Datei für die Messung in Wasser

Die Wasser-Kalibrierung der Irradianzsensoren erfolgt im gleichen Aufbau wie an Luft, nur wird hier der Kollektor mit Reinstwasser bedeckt.

Die Wasser-Kalibrierung der Radianzsensoren wird rechnerisch ermittelt.

Datei CalAQ_SAM_8577.dat:

(Beispielhafte Abbildung zur Veranschaulichung, Werte können abweichen)

[Spectrum]		
Version	=	1
IDData	=	DLAB_2018-02-07_12-50-13_240_813
IDDevice	=	SAM_8577
IDDataType	=	SPECTRUM
IDDataTypeSub1	-	CAL
IDDataTypeSub2	-	Aqua
DotaTimo	2	2019 02 07 12.50.12
Position atitude	2	0
PositionLongitude	_	0
Comment	-	
CommentSub1	-	
CommentSub2	=	
CommentSub3	=	
IDMethodType	=	
MethodName	-	
Mission	-	No Mission
MissionSub	=	1
RecordType	=	0
[Attributes] CalFattor = 1 IOBatBatck = DLAB_1 IDDatBatck = DLAB_1 IIDDatBatck = DLAB_1 IIDDatBatck = DLAB_1 IIDDatBatck = DLAB_1 IIIDTABATCH = 4 P31 = -1 P31 = -0 P31 = -0 P31 = -0 P31 = -0 P31 = -1 P31 = -1 P	20: 54 kei Intiati	18-02-02_10-10-17_273_360 L tensity (m^2 nm Sr)/mW tensity (m^2 nm Sr)/mW J
6 0.54846102716850 7 0.59050751766620	19 04 04	0 0 0 0
8 0.61295005686968	31	0 0
9 0.01/20029204000	2.J.	7.0.0
10 0.013040314012	2	700
241 +NAN 0 0 242 +NAN 0 0		
243 +NAN 0 0		
244 +NAN 0 0		
245 +NAN 0 0		
246 +NAN 0 0		
247 +NAN 0 0		
248 +NAN 0 0		
250 +NAN 0 0		
251 +NAN 0 0		
252 +NAN 0 0		
253 +NAN 0 0		
254 +NAN 0 0		
255 +NAN 0 0		
[END] of [DATA]		
[END] of [Spectrum]		

Kalibrierung // RAMSES

5.1.4 Konfigurationsdatei

Die ini-Datei der SAMs enthält eine Übersicht die jeweiligen Sensoreigenschaften.

- Sensortyp
- Kalibrierdatum
- · Geschwärzter Pixelbereich
- · Namen der aktuellen Kalibrierspektren
- Wellenlängenkoeffizienten des Spektrometers

Datei SAM_8577.ini:

(Beispielhafte Abbildung zur Veranschaulichung, Werte können abweichen)

[Device]	
Version	= 0
IDDevice	= SAM_8577
IDDeviceType	= SAM
IDDeviceTypeSub1	= ARC
IDDeviceTypeSub2	= VIS
IDDeviceTypeSub3	-
RecordType	= 0
DateTime	= 2018-02-07 12:51:04
IDDeviceMaster	-
Comment	= ARC VIS
[Attributes]	
DarkPixelStart =	237
DarkPixelStop = 2	54
Firmware = 2.06	

Pirmware = 2.00 IDDataBack = DLAB_2018-02-02_10-10-17_273_360 IDDataCal = DLAB_2018-02-07_12-50-12_009_812 IDDataCalAQ = DLAB_2018-02-07_12-50-13_240_813 IntegrationTime = 0 Reverse = 0 SerialNo MMS = C0s = 298.083 c1s = 3.31734 c2s = 0.000393391 c3s = -1.85401e-06 c4s = +0.00000000E+00 [END] of [Attributes] [END] of [Device]

Abgedunkelte Pixel für Korrektur der Temperatureinflüsse auf den Dunkelstrom

DarkPixelStart = 237 DarkPixelStop = 254

Koeffizienten für die Wellenlängen-Kalibrierung

c0s = 298.083 c1s = 3.31734 c2s = 0.000393391 c3s = -1.85401e-06 c4s = +0.00000000E+00

ID der Kalibrierspektren

IDDataBack = DLAB_2018-02-02_10-10-17_273_360 IDDataCal = DLAB_2018-02-07_12-50-12_009_812 IDDataCalAQ = DLAB_2018-02-07_12-50-13_240_813

RAMSES // Kalibrierung

Sollte es sich um die Geräte-Datei eines SAMIP handeln, werden hier noch die Kalibrierdaten für den Neigungs- bzw. Inklinationssensor und für den optionalen Drucksensor hinterlegt.

Datei SAMIP_5121.ini:

(Beispielhafte Abbildung zur Veranschaulichung, Werte können abweichen)

[DEVICE]	
Version	= 0
IDDevice	= IP_C161
IDDeviceType	= IP
IDDeviceTypeSub1	=
IDDeviceTypeSub2	=
IDDeviceTypeSub3	=
DateTime	= 2021-03-18 12:05:43
Comment	=
RecordType	= 0
IDDeviceMaster	= SAMIP_5121
[ATTRIBUTES]	
Incl_KRef	= 0.1264
Incl_KBG	= 1.1940
Incl_XGain	= 0.94
Incl_YGain	= 0.94
Incl_XOffset	= 126
Incl_YOffset	= 127
Incl_Orientation	= down
Press_Gain	= 5.4453
Press_Current_mA	= 1.08906
Press_Surface_bar	= 2.73
Press_max_dBar	= 50
Press_Sens_mV_bar_1mA	= 4.87
Press Sens mV bar 4mA	= 19.48

 Press_Sens_mV_bar_4mA
 = 19.48

 Press_Type
 = PA.10TAB/8838.4-50

 Press_Zero_mV
 = -0.3

 WithIncl
 = 1

 WithPress
 = 1

 [END] of [ATTRIBUTES]
 [END] of [DEVICE]

Auch der RAMSES G2 erhält eine Konfigurationsdatei für das interne SAM.

Allgemei

Kalibrierung // RAMSES

5.2 Allgemeine Datenverarbeitung

5.2.1 Messdaten vom RAMSES

Headerinformationen über die Art des Spektrums

IDData = 01600015_2021-07-16_10-42-03_RAW_Light_570 IDDevice = 01600015 DateTime = 2021-07-16 10:42:03 CommentSub1 = CommentSub2 = CommentSub2 = IDDataType = SPECTRUM IDDataTypeSub2 = LIGHT

Integrationszeit im Millisekunden

IntegrationTime = 4096

Spektrum

[[DATA]				
0	11 0)	0		Integrationszeit binär
1	1639)	0	0	
2	1646)	0	0	
3	1638	3	0	0	
4	1646	5	0	0	
5	1654	ļ.	0	0	
6	1658	3	0	0	
7	1663	3	0	0	
8	1687	7	0	0	
9	1716	5	0	0	

...

Um die Integrationszeit nicht im Header suchen zu müssen, der je nach Quelle durchaus unterschiedlich ausfallen kann, wird für den ersten Pixel anstelle der Intensität die Integrationszeit noch einmal binär (ganze Zahlen 0 bis 12) übertragen.

Das heißt, der Wert des ersten Pixels (mit der Nummer 0) ist keine Lichtintensität sondern die Integrationszeit, die immer als Anfang des Spektrums übertragen wird.

Die Zählung der Pixel beginnt bei 0, daher hat der letzte Pixel der 256 Pixel die Nummer 255.

Die Integrationszeit ändert sich nur in binären Schritten von 4ms bis 4096ms im automatic modus je nach vorhandener Lichtintensität.

Binär 1 entspricht 4ms

Binär 2 entspricht 8 ms

Binär 3 entspricht 16 ms

• • •

Binär 11 entspricht 4096 ms

Manuell kann die Integrationszeit auch auf feste 8192ms (binär 12) gesetzt werden, dies erfolgt nicht automatisch.

RAMSES // Kalibrierung

5.2.2 Kalibrierung der Wellenlänge

Die Wellenlänge pro Pixel wird über ein Polynom berechnet:

$$\lambda$$
(n) = C0s + C1s (n+1) + C2s (n+1)² +C3s (n+1)³ + C4s (n+1)⁴ n = 1...255

Wobei die Wellenlängenkoeffizienten aus den Gerätedaten SAM_xxxx.ini der werksseitig mitgelieferten Kalibrierdaten entnommen werden können.

Beispiel:

Pixelnummer	Wellenlänge	Koeffizienten
0	303.14	
1	306.45	
2	309.77	
3	313.08	c0s = 299.832
4	316.39	c1s = 3.31
5	319.71	c2s = 0.000431875
6	323.02	c3s = -2.03554e-06
7	326.34	$c_{45} = +0.0000000000000000000000000000000000$
8	329.66	215 10100000002100
9	332.97	
10	336.29	
	nlänge von Div	val 2 ist somit
Die weile	enlange von Pix	ter 5 ist somit
299,832 -	+ 3,31 · 4 + 0,0	00431875 · 16 + 0,00000203554 · 64 = 313,08

5.2.3 Datenkonvertierung und Normierung

Die Daten vom Sensor sind 16-Bit-Ganzzahldaten ohne Vorzeichen aus dem Intervall [0..65535]. Sie werden durch 65535 geteilt, um Fließkommazahlen aus dem Intervall [0.0 .. 1.0] zu erhalten.

M(n) := I(n) ÷ 65535 n = 1...255

Zu beachten ist hier, dass **n** die Pixelnummer ist und die Zählung bei 0 beginnt. Anstelle des Messwertes von Pixel 0 wird die Integrationszeit übertragen.

Der elektronische Offset bzw. Dunkelstrom auf dem Photodioden Array B(n) wird von den Rohdaten M(n) abgezogen.

C(n) := M(n) - B(n) n = 1...255

Mit

 $\mathbf{B} = \mathbf{B}_0 + \mathbf{t}/\mathbf{t}_0 \cdot \mathbf{B}_1$

Wobei $B_0(n)$ und $B_1(n)$ aus dem 3-spaltigen BACK_SAM_xxxx.dat der werksseitig mitgelieferten Kalibrierdaten entnommen werden kann (siehe Kapitel 5.1.1).

Hierbei ist

t die aktuelle und

t_o die maximale Integrationszeit mit t_o = 8192 ms.

Für die Anpassung der Dunkelstromkorrektur an die aktuellen Bedingungen wird ein möglicher Rest über die werkseitig abgeklebten Pixel auf der Diodenzeile (dark pixels) ermittelt:

A = Mittelwert(C(n_i))

wobei **n**_i die Pixelnummern der abgeklebten Pixel (von DarkPixelStart bis DarkPixelStop) sind, die aus den Gerätedaten SAM_xxxx.ini der werksseitig mitgelieferten Kalibrierdaten entnommen werden können.

Allgemeine

Kalibrierung // RAMSES

Jetzt werden die Spektren auf die maximale Integrationszeit normiert

Zuletzt werden die Messwerte auf physikalische Einheiten normiert

wobei **S(n)** die spektrale Sensitivität aus den Cal_SAM_xxxx.dat bzw. CalAQ_SAM_xxxx.dat der werksseitig mitgelieferten Kalibrierdaten entnommen werden kann.

6 Störung und Wartung

6.1 Reinigung und Pflege

Je nach Art der Anwendung sollte das optische Fenster bzw. der Kollektor regelmäßig gereinigt werden, um zuverlässige Messwerte zu erhalten. Es wird dringend empfohlen, die Instrumente nach jedem Gebrauch mit frischem Wasser zu spülen, um Korrosionen und Schäden zu vermeiden.

Der erste Schritt des Reinigungsprozesses sollte darin bestehen, den Sensor mit Frischwasser zu spülen, um Schlamm und Partikel zu entfernen. Verwenden Sie ein sauberes Tuch, um das Fenster anschließend zu trocknen.

Um Schäden am System zu vermeiden, empfehlen wir, die im "optischen Reinigungsset" von TriOS enthaltenen Teile zu verwenden und die mitgelieferten Anweisungen zu befolgen. Dieses Set enthält ein leeres Fläschchen zur Dosierung von Aceton, optische Tücher und ein spezielles Werkzeug für die Handhabung. Die Verwendung anderer Lösungsmittel könnte das Material beschädigen. Schäden, die durch eine unsachgemäße Reinigung verursacht werden, sind von der Garantie ausgeschlossen.

Zusätzlich zur Reinigung sollte eine regelmäßige Sichtprüfung der Instrumente auf Beschädigungen durch den Betreiber durchgeführt werden.

6.2 Validierung

Eine Überprüfung der Kalibrierung durch den Anwender kann mit der TriOS FieldCAL-Einheit durchgeführt werden. Dies ist kein Ersatz für eine hochwertige Rekalibrierung mit einer NIST-Lampe, ermöglicht aber eine Überprüfung der Funktion des Instruments durch den Anwender im Feld.

6.3 Rücksendung

Bitte beachten Sie unbedingt die Vorgehensweise für Ihre Rücksendung.

Im Falle einer Rücksendung des Sensors, wenden Sie sich bitte zunächst an den Kundendienst. Um einen reibungslosen Ablauf der Rücksendung zu gewährleisten und Fehlsendungen zu vermeiden, muss zunächst jede Rücksendung beim Kundendienst gemeldet werden. Sie erhalten im Anschluss ein nummeriertes RMA Formular, welches Sie bitte vollständig ausfüllen, prüfen und an uns zurücksenden. Bitte kleben Sie das Formular mit der Nummer gut sichtbar von außen an das Rücksendepaket oder schreiben Sie diese groß auf die Verpackung. Nur so kann Ihre Rücksendung richtig zugeordnet und angenommen werden.

Achtung! Rücksendungen ohne RMA-Nummer können nicht angenommen und bearbeitet werden!

Bitte beachten Sie, dass der Sensor vor dem Versand gereinigt und desinfiziert werden muss. Um die Ware unbeschädigt zu versenden, verwenden Sie die Originalverpackung. Sollte diese nicht vorhanden sein, stellen Sie sicher, dass ein sicherer Transport gewährleistet ist und die Sensoren durch ausreichend Packmaterial gesichert sind.

Technische Daten // RAMSES

7 Technische Daten

7.1 Technische Spezifikationen

Maaataabnik	Detektor	High-end Miniaturspektrometer
Wesstechnik	Delekioi	256 Kanäle
Messprinzip		Radianz, Irradianz, skalare Irradianz
Parameter		siehe Parameterliste
Messbereich		siehe Parameterliste
Messgenauigk	eit	siehe Parameterliste
Reaktionszeit	RAMSES	≤ 10 s (burst mode)
T100	RAMSES G2	≤ 24 s (burst mode)
	RAMSES	≤ 8 s (burst mode)
Messintervali	RAMSES G2	≤ 12 s (burst mode)
Gehäusematei	rial	Edelstahl (1.4571 / 1.4404) oder Titan (3.7035), POM
		ACC 260 mm x 48,5 mm
Abmessungen	ohne IP Modul,	ARC 300 mm x 48,5 mm
onne Subconi	i Stecker (L X Ø)	ASC 245 mm x 48,5 mm
Abmessungen	mit IP Modul,	ACC 284 mm x 48,5 mm
ohne Stecker		ARC 322 mm x 48,5 mm
	VA	ACC 0,9 kg; mit IP Deckel 1.2 kg
Gewicht*	Titon	ACC 0,7 kg; mit IP-Deckel 0.9 kg
	man	ACC G2 (bisher nur in Titan verfügbar) 0,7 kg; mit IP Deckel 1 kg
Interface	RAMSES	RS-232
digital	RAMSES G2	RS-485; Ethernet (TCP/IP)
Daten-	RAMSES	-
speicher	RAMSES G2	~ 2 GB
Leistungs-	RAMSES	≤ 0,85 W
aufnahme	RAMSES G2	typ. 1 W
Strom-	RAMSES	812 VDC (± 3 %)
versorgung	RAMSES G2	924 VDC (± 10%)
Betreuungsau	fwand	≤ 0,5 h/Monat typisch
Kalibrier-/Wart	ungsintervall	24 Monate
Systemkom-	RAMSES	RS-232 (TriOS Protokoll)
patibilität	RAMSES G2	RS-485 (Modbus RTU)
Garantie		1 Jahr (EU & USA : 2 Jahre)

RAMSES // Technische Daten

Max Druck	mit Subconn	30 bar
Max. Druck	Tiefsee-version	100 bar
Schutzart		IP68
Probentemper	atur	+2+40 °C
Umgebungstemperatur		+2+40 °C
Lagertempera	tur	-20+80 °C
Anströmgesch	nwindigkeit	010 m/s

* Zur Übersichtlichkeit sind hier nur die Gewichte für ACC Sensoren angegeben. Gewichtsangaben für ARC und ASC liegen etwa 250 g über den hier angeführten Angaben.

Technische Daten

Technische Daten // RAMSES

RAMSES Parameter Liste

	ACC-UV	ACC-VIS	ARC-VIS	ASC-VIS
	UV A / UV B Irradianz	VIS Irradianz	VIS Radianz	VIS skalare Irradianz
Wellenlängenbereich*	280500 nm		320950 nm	
t 02412	20 W m ⁻² nm ⁻¹ (bei 300 nm)	10 W m ⁻² nm ⁻¹ (bei 400 nm)		20 W m ⁻² nm ⁻¹ (bei 400 nm)
typ. sattigung	17 W m ⁻² nm ⁻¹ (bei 360 nm)	8 W m ⁻² nm ⁻¹ (bei 500 nm)	1 W m ⁻² nm ⁻¹ sr ⁻¹ (bei 500 nm)	12 W m ⁻² nm ⁻¹ (bei 500 nm)
(11: 41115)	18 W m ⁻² nm ⁻¹ (bei 500 nm)	14 W m ⁻² nm ⁻¹ (bei 700 nm)		15 W m ⁻² nm ⁻¹ (bei 700 nm)
	0,85 µW m ² nm ⁻¹ (bei 300 nm)	0,4 µW m ⁻² nm ⁻¹ (bei 400 nm)		0,8 µW m ⁻² nm ⁻¹ (bei 400 nm)
typ. NEI**** (IT: 8s)	0,75 µW m ⁻² nm ⁻¹ (bei 360 nm)	0,4 µW m ⁻² nm ⁻¹ (bei 500 nm)	0,25 µW m ⁻² nm ⁻¹ sr ⁻¹	0,6 µW m ⁻² nm ⁻¹ (bei 500 nm)
	0,80 µW m² nm¹ (bei 500 nm)	0,6 µW m ⁻² nm ⁻¹ (bei 700 nm)		0,8 µW m ⁻² nm ⁻¹ (bei 700 nm)
Kollektor	Kosi	nus	FOV: 7° in Luft	kugelförmig, 2 Pi
Genauigkeit	besser als 6	310 % ***	besser als 6 % ***	besser als 5 % ***
Integrationszeit		4 ms	s8 s	
^r) Spezifikationen von Carl Zt	EISS AG, Deutschland **) Integratic	onszeit ***) Abhängig vom Wellen	ılängenbereich ****) rauschäquiva	lente Bestrahlungsstärke
/ operitivation for our m			inangenieren / inacenadaria	

nutzbare Kanäle	Wellenlängen Genauig- keit*	Pixeldispersion* [nm/ 2	Detektor*	Wellenlängenbereich* [nm] 280.	E		
00	,2	.,2		500 28	U N		
200	0,2	2,2		0720 3	SIN/A	OO .	ACC
190	0,3	3,3	256	320950	SIA		
190	0,3	3,3	3 Kanal Silikon Photodiodenreihe	320950	SIA	THOS	ARC
190	0,3	3,3		320950	SIA		ASC

44

RAMSES // Technische Daten

7.2 Äußere Abmessungen

7.2.1 RAMSES



Technische Daten // RAMSES



RAMSES // Technische Daten



Technische Daten // RAMSES



RAMSES // Technische Daten



Technische Daten // RAMSES

7.2.2 DeepSea (1000m)



RAMSES // Technische Daten



Technische Daten // RAMSES





RAMSES // Zubehör

Allgemein Information

8 Zubehör

8.1 Stromversorgung

8.1.1 PS101+ / IPS104

Für die Spannungsversorgung der RAMSES Sensoren bietet TriOS die Schnittstellen- und Versorgungseinheiten PS101 und IPS 104 an. Während die PS101 einen Sensor versorgen kann, können an die IPS104 gleich 4 Sensoren angeschlossen werden.

8.1.2 G2 InterfaceBox

RAMSES G2 Sensoren können über die G2 InterfaceBox versorgt werden. Die G2 InterfaceBox gibt es in den Variante mit und ohne WiFi. Mit ihr können die G2-Sensoren der TriOS Mess- und Datentechnik GmbH konfiguriert und gesteuert werden. Dieses erfolgt über das Web Interface der G2-Sensoren. Der Zugang erfolgt dabei entweder über eine WiFi oder LAN Verbindung. Das Web Interface kann mit einem beliebigen Browser aufgerufen werden.

8.2 Controller

8.2.1 TriBox3

Digitale 4-Kanal Anzeige- und Kontrolleinheit mit integriertem Magnetventil zur Druckluftsteuerung

TriBox3 ist ein Mess- und Regelsystem für alle TriOS-Sensoren. Das Gerät bietet 4 Sensorkanäle mit wählbarer RS-232- oder RS-485-Funktion. Neben Modbus-RTU sind verschiedene andere Protokolle verfügbar. Ein eingebautes Ventil ermöglicht die Verwendung einer Druckluftreinigung für die Sensoren. Daneben bietet die TriBox3 die Netzwerke TCP/IP und WLAN, USB-Anschluss und 6 analoge Ausgänge (4...20 mA). Ein integriertes Relais kann benutzt werden, um Alarme auszulösen oder externe Geräte anzusteuern. Niedriger Stromverbrauch, ein robustes Aluminiumgehäuse und eine Reihe von Schnittstellen macht es für alle Anwendungen in der Umweltüberwachung, Trinkwasser, Abwasserbehandlungsanlagen und vielen anderen Bereichen geeignet.



TriOS

Zubehör // RAMSES

8.3 Frames

TriOS bietet verschiedene Frames zur Montage der RAMSES Sensoren an.

Frame 1

Ermöglicht die Montage von Zwei Sensoren unter Wasser. Montiert werden die Sensoren in Schellen.

Frame 3

Ermöglicht die Montage von Drei Sensoren für die Messung an Luft und Oberfläche.



8.4 FieldCAL

Sekundärstandard für RAMSES Radiometer

Mit dem FieldCAL-Sekundärstandard lassen sich verlässliche Kalibrier- und Funktionsprüfungen von RAM-SES Radiometern im Feld durchführen. Durch das spezielle Design können sowohl Radianz (ARC), als auch Irradianz (ACC) Sensoren überprüft werden. Für Radianz-Sensoren wird ein Adapter genutzt, der dem Set beiliegt. Kleine Abmessungen und eine robuste Transportbox machen FieldCAL zu einem nützlichen Zubehör für Lichtmessungen im Feld.

8.5 Unterwasserverteiler 4-Kanal

Um die Signalverarbeitung und die Stromversorgung bei Unterwassermessungen mit mehreren Sensoren auf ein Kabel zu reduzieren, bietet TriOS einen passenden Verteiler mit einer maximalen Einsatztiefe von 3000 m an.

Er ist mit vier SubConn-Buchsen (8-pin) für die Sensoren und einen SubConn-Stecker (8-pin) für den Anschluss an eine Steuer-und Stromversorgungseinheit ausgestattet.

Der Verteiler kann auch in einem Frame 2 integriert werden.





9 Garantie

Die Garantiedauer unserer Geräte beträgt innerhalb der EU und USA 2 Jahre ab Datum der Rechnung. Außerhalb der EU beträgt sie 1 Jahr. Ausgeschlossen von der Garantie sind alle normalen Verbrauchsmaterialien, wie zum Beispiel Lichtquellen.

Die Garantie ist an folgende Bedingungen geknüpft:

- Das Gerät und alle Zubehörteile müssen wie im entsprechenden Handbuch beschrieben installiert und nach den Spezifikationen betrieben werden.
- Schäden durch den Kontakt mit aggressiven und materialschädigenden Stoffen, Flüssigkeiten oder Gasen sowie Transportschäden, sind nicht durch die Garantie abgedeckt.
- Schäden durch unsachgemäße Behandlung und Benutzung des Geräts sind nicht durch die Garantie abgedeckt.
- Schäden, die durch Modifikation oder unprofessionelle Anbringung von Zubehörteilen durch den Kunden entstehen, sind nicht durch die Garantie abgedeckt

HINWEIS Das Öffnen des Sensors führt zum Garantieverlust!

D01-016de202204 Handbuch RAMSES

Kundendienst // RAMSES

10 Kundendienst

Sollten Sie ein Problem mit dem Sensor haben, wenden Sie sich bitte an den technischen Support von TriOS.

Wir empfehlen, den Sensor alle 2 Jahre zwecks Wartung und Kalibrierung einzuschicken. Dafür fordern Sie bitte eine RMA-Nummer vom Kunden Service an.

Kontakt technischer Support:

support@trios.de

Telefon:	+49 (0) 4402	69670 - 0
Fax:	+49 (0) 4402	69670 - 20

Um eine schnelle Hilfe zu ermöglichen, senden Sie uns bitte per E-Mail die Sensor-ID-Nummer (4 letzte Ziffern der Seriennummer, bestehend aus Buchstaben und Ziffern, z.B. 28B2).

RAMSES // Kontakt

11 Kontakt

Wir arbeiten permanent an der Verbesserung unserer Geräte. Bitte besuchen Sie unsere Webseite, um Neuigkeiten zu erfahren.

Wenn Sie einen Fehler in einem unserer Geräte oder Programme gefunden haben oder zusätzliche Funktionen wünschen, melden Sie sich bitte bei uns:

Kundenservice:	support@trios.de
Allgemeine Fragen/ Verkauf:	sales@trios.de
Webseite:	www.trios.de

 TriOS Mess- und Datentechnik GmbH

 Bürgermeister-Brötje-Str. 25

 D-26180 Rastede

 Germany

 Telefon
 +49 (0) 4402 69670 - 0

 Fax
 +49 (0) 4402 69670 - 20

Stichwortverzeichnis // RAMSES

12 Stichwortverzeichnis

Einführ

С

D

F

A	
Abmessungen	45
ACC	10
Anforderungen an den Anwender	4
Anwendung an Luft	29
Anwendung in Wasser	30
ARC	g
ASC	10
Aufbau des Sensors	8

Bedienungsanforderungen

CE-Zertifizierung

Elektrische Installation

Entsorgung

Elektromagnetische Wellen

Bestimmungsgemäße Verwendung

55 Garantie 41 Gehäusereinigung Gesundheits- und Sicherheitshinweise 3 н L J Κ Konformitätserklärung 60 57 Kontakt Kundendienst 56 L Lieferumfang 8

26

Μ	
Messprinzip	8
Modbus RTU Protokoll	70
Modbus RTU Protokoll	

Ν

4

5

60

19 3

5

G

G2-InterfaceBox

RAMSES // Stichwortverzeichnis

Netzteil Netzwerk

21

25

0

P	
Parameter	44
Pin-Belegung	20
Produktidentifizierung	7

Q

R	
Reinigung	41
RMA-Nummer	41
Rücksendung	41

s

Sensorvarianten	6
Sicherheitshinweise	3
Spezifikationen	42
SubConn-5pin Stecker	20
SubConn-8pin Stecker	20

Technische Spezifikationen	42
TriOS Datenprotokoll	61

Typenschild	7
U	
Urheberrechte	2
V	
Varianten	6
W	
Warnhinweise	4
Web-Interface	11
x	
Y	
Z	
Zertifikate & Zulassungen	5
Zubehör	53

Anhang

CE Konformitätserklärung





Hersteller/Manufacturer/Fabricant:

TriOS Mess- und Datentechnik GmbH Bürgermeister-Brötje-Str. 25 D- 26180 Rastede

Konformitätserklärung Declaration of Conformity Déclaration de Conformité

RAMSES

Die TriOS GmbH bescheinigt die Konformität für das Produkt The TriOS GmbH herewith declares conformity of the product TriOS GmbH déclare la conformité du produit

Bezeichnung Product name Designation

Typ / Type / Type

ACC, ARC, ASC (VIS, UV/VIS, UV)

Mit den folgenden Bestimmungen With applicable regulations Avec les directives suivantes 2014/30/EU EMV-Richtlinie 2011/65/EU RoHS-Richtlinie + (EU) 2015/863 + (EU) 2017/2102

Angewendete harmonisierte Normen Harmonized standards applied Normes harmonisées utilisées

EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010 +A1:2019 +A1:2019/AC:2019 EN IEC 63000:2018

Unterschrift / Signature / Signatur

Datum / Date / Date

26.10.2021

R. Heuermann

D05-010yy202110

Seite 1 von 1

TriOS Datenprotokoll

Schnittstelle

Im Auslieferzustand ist die RS-232 Schnittstelle des RAMSES mit folgenden Einstellungen konfiguriert:

- Baudrate: 9600
- Databits: 8
- Parity: None
- Flow Control: Software (Xon/Xoff)

Datenübertragung

Jeder Frame startet mit 0x23 und endet mit 0x01. Da Software-Flusskontrolle verwendet wird, müssen die dafür verwendeten Zeichen, sowie Frame Start (0x23) und Ersatzzeichen (0x40) maskiert werden.

Maskierung von Bytes

Wenn die Zeichen #, @, 17, 19 in den zu sendenden Daten vorkommen, dann müssen die entsprechenden Bytes maskiert werden, um nicht fehlinterpretiert zu werden. Tab. 1 zeigt die Maskierung für das TriOS Protokoll.

Maskierung von Bytes für Datenübertragung

Zeichen	Beschreibung	Ersatz
@ (40hex)	Start für Ersatz	0x40 0x64
# (23hex)	Datenpaketbeginn	0x40 0x65
Xon (11hex)	Xon	0x40 0x66
Xoff (13hex)	Xoff	0x40 0x67

So kann eine Seriennummer (Bsp. SN# 12DF) wie folgt gesendet und empfangen werden. Dieses ist nur ein Beispiel für die Maskierung und kein korrektes TriOS Datenprotokoll.

Gesendet: 0x23 0x53 0x4E (0x23 → 0x40 0x65) 0x20 0x31 0x32 0x44 0x46 0x01

Empfangen: 0x23 0x53 0x4E (0x40 0x65 → 0x23) 0x20 0x31 0x32 0x44 0x46 0x01

0x23 [Datenpaketbeginn] 0x53 [S] 0x4E [N] 0x23 / 0x40 0x65 [#] 0x20 [Leerstelle] 0x31 [1] 0x32 [2] 0x44 [D] 0x46 [F] 0x01 [Start of Header]

Senden von Befehlen

Ein Befehl besteht immer aus 8 Bytes, wie in Tabelle 2 dargestellt. Dabei kann Byte 4 für Instruktionen an bestimmte Module des RAMSES genutzt werden.

Befehle senden (8 Bytes) bei einem Gerät an einer Schnittstelle

Byte	Name	Beschreibung	Interpretation
0	Datenpaketbeginn	0x23	Start
1	Device ID 1		
2	Device ID 2		
3	I ² C Adresse		Modul ID
4	Instruktion		Einstellung ändern
5	Parameter 1		
6	Parameter 2		
7	Datenpaketende	0x01	Ende

Empfangen von Daten

Daten vom RAMSES werden, wie in folgender Tabelle beschrieben, von der Kontrolleinheit empfangen.

Byte	Name	Beschreibung
0	Datenpaketbeginn	Start
1	DeviceID 1	Bit [7, 6, 5] Anzahl zusätzlicher Datenbytes [hex \rightarrow binär \rightarrow Anzahl Datenbytes] • 0x00 \rightarrow 000 \rightarrow 2 • 0x20 \rightarrow 001 \rightarrow 4 • 0x40 \rightarrow 010 \rightarrow 8 • 0x60 \rightarrow 011 \rightarrow 16 • 0x80 \rightarrow 100 \rightarrow 32 • 0x0A \rightarrow 101 \rightarrow 64 • 0x0C \rightarrow 110 \rightarrow 128 • 0x0E \rightarrow 111 \rightarrow 256 Bit [4] = immer NULL Bit [3, 2, 1, 0] = Device ID
2	DeviceID 2	
3	Modul ID	
4	Datenpaket-Typ	FF: Informationsdatenpaket FE: Fehlerdatenpaket
5	Reserviert	
6	Reserviert	
7	Seriennummer	Seriennummer Low Byte
8	[Uint16]	Seriennummer High Byte
9	Firmware	Firmware Low Byte
10	[Uint16]	Firmware High Byte
11	Reserviert	Ignorieren
ax	N Datenbytes	individuelle Information (Einstellungen)
x+1	Datenpaketende	Ende

Vom Gerät empfangene Query-Daten

Anhang // RAMSES

Mögliche Befehle an den Sensor

In diesem Abschnitt werden die möglichen Befehle an einen RAMSES (SAM) oder RAMSES mit IP Modul (SAMIP) beschrieben. Die Befehle an den Sensor folgen der in der Tabelle auf S.42 ("Senden von Befehlen") angegebenen Struktur und gelten nur, wenn ein RAMSES direkt an einen COM-Port angeschlossen wurde.

Einstellen der Integrationszeit

Bei RAMSES kann eine Integrationszeit zwischen 4–8192 ms eingestellt werden. Alternativ kann die Integrationszeit auf automatisch gesetzt werden. Zum Einstellen der Integrationszeit muss untenstehender Befehl gesendet werden. Der Sensor schickt auf diesen Befehl keine Antwort. Um die Integrationszeit dennoch auszulesen, muss ein Messbefehl gesendet werden (siehe Messung auslösen).

Befehl zum Einstellen der Integrationszeit:

0x23 0x00 0x00 0x50 0x78 0x05 0xXX 0x01 Start Device ID1 Device ID2 I²C Adresse Einstellung Parameter 1 Parameter 2 Ende Interpretation der Hexadezimalwerte für die Integrationszeit 0xXX Integrationszeit [ms] 0x00 automatisch 0x01 4 0x02 8 0x03 16 0x04 32 0x05 64 0x06 128 0x07 256 0x08 512 0x09 1024 0x0A 2048 0x0B 4096 0x0C 8192

Messung auslösen

Um eine Messung zu starten, muss dem Sensor ein Messbefehl gesendet werden. Im Ab-schnitt "Antwort auf einen Messbefehl" wird eine mögliche Antwort des Sensors beschrieben.

Befehl Messung auslösen:

11:28:20.648 Adv. Info SAM_83FB

11:28:20.727 Adv. Info SAM_83FB

11:28:20.736 Adv. Info SAM_83FB

11:28:20.743 Adv. Info SAMIP_4068

			0x23	0x00 0x00 0x80	0 0xA8 0x00 0	x81 0x01	
S	tart De	evice ID1	Device ID	2 I ² C Adresse	Messung auslösen	Parameter 1 Parameter 2	Ende
176	11:28:13.342	Adv. Info	СОМ9	COM9 -> SAM_83FB	_\$0200\$30: 02 00	30 78 05 00 - IT=automatic	
177	11:28:13.546	Adv. Info	COM9	COM9 -> SAMIP_406	6B_\$0200\$80: 02 0	10 80 a8 00 81 - Measurement	
178	11:28:13.671	Adv. Info	IP_C02F	COM9 <- SAMIP_406	6B:IP_C02F at ->0->	\$0200\$20: Data-frame (0) of size 24 rec	eived
179	11:28:13.687	Adv. Info	IP_C02F	IP_C02F: IPD ata com	nplete		
180	11:28:20.105	Adv. Info	SAM_83FB	COM9 <- SAMIP_408	6B:SAM_83FB at ->	0->\$0200\$30: Data-frame (7) of size 72	received
181	11:28:20.200	Adv. Info	SAM_83FB	COM9 <- SAMIP_406	6B:SAM_83FB at ->	0->\$0200\$30: Data-frame (6) of size 72	received
182	11:28:20.279	Adv. Info	SAM_83FB	COM9 <- SAMIP_406	6B:SAM_83FB at ->	0->\$0200\$30: Data-frame (5) of size 72:	received
183	11:28:20.375	Adv. Info	SAM_83FB	COM9 <- SAMIP_406	6B:SAM_83FB at ->	0->\$0200\$30: Data-frame (4) of size 72	received
184	11:28:20.454	Adv. Info	SAM_83FB	COM9 <- SAMIP_406	6B:SAM_83FB at ->	0->\$0200\$30: Data-frame (3) of size 72	received
185	11:28:20.552	Adv. Info	SAM 83FB	COM9 <- SAMIP 406	SB:SAM_83FB_at->	0->\$0200\$30: Data-frame (2) of size 72	received

Query senden

186

187

188

189

Basis Informationen über den Sensor können mit einem Query-Befehl abgefragt werden. Die Antwort des Sensors enthält Modul- oder Statusinformationen, wie zum Beispiel die Serien-nummer oder Firmware-Version des Sensors.

SAM_83FB: Spectrum received

SAMIP Data complete

COM9 <- SAMIP_406B:SAM_83FB at ->0->\$0200\$30: Data-frame (1) of size 72 received

COM9 <- SAMIP_406B:SAM_83FB at ->0->\$0200\$30: Diata-frame (0) of size 72 received

Befehl Query senden:



Daten vom Sensor empfangen

Antwort auf einen Messbefehl

Beispiel-Antwort ohne IP Modul:

Ist der Empfänger ein RAMSES **ohne** IP Modul, schickt dieser 8 separate Spektrum Frames zurück. Ein Spektrum Frame hat die Modul-ID **0x30**. Jeder Frame besteht aus 64 Datenbytes. Die 32 Int16 Werte haben Low – High Abfolge (little endian) im Datenframe. So ist 0x98 0x09 der Dezimalwert 2456.

Die jeweilige Nummer des Datenframes kann im Framebyte abgelesen werden. RAMSES sendet von Frame 7 (0x07) bis Frame 0 (0x00). Wenn Frame 0 empfangen wurde, ist das Spektrum vollständig.

Die 8 Frames müssen dann in 256 Int16 Arrays gesammelt werden.

Das erste Datenbyte von Frame 7 zeigt keine Lichtintensitätswerte an und wird vom Spektrum Array entfernt. Der zweite Datenbyte zeigt die Integrationszeit an, die wie in der Tabelle auf Seite 44 ("Einstellen der Integrationszeit") gezeigt, interpretiert werden. In nachfolgendem Beispiel sind die einzelnen Frames bereits voneinander separiert worden.

23 A0 00 **30 07** 00 00 0A 0A 98 09 95 09 A6 09 C9 09 CA 09 E6 09 FC 09 1D 0A 59 0A 98 0A 0B 0B 9A 0B 76 0C A2 0D 20 0F ED 10 84 13 A2 17 CC 1C 4D 21 02 25 F1 28 20 2B B8 2B 87 2E 29 32 D3 34 69 3B B1 46 5D 4F 60 53 01

23 A0 00 **30 06** 00 00 40 57 BD 5B 9C 5F 04 63 1A 66 76 67 35 6B 3F 74 90 7F 6D 8A 34 95 4A 9F 85 A6 3D AA 5E AB 47 AB 87 A8 00 A4 F2 9F AF 9C A1 99 01 95 90 8D AF 86 00 83 5B 80 B8 7C D9 78 8E 76 CA 75 C4 74 DC 72 01

23 A0 00 **30 05** 00 00 4C 72 67 74 80 77 49 7A 97 7C 99 7D 3A 7D 94 7C 3D 7C 3A 7C FC 7B EE 7A 5B 79 98 77 77 75 CC 72 FD 6F 36 6D 19 6B 2A 69 CC 65 29 61 68 5D E0 5B BA 5A 38 59 D8 57 32 55 EE 52 B9 50 DE 4D 8E 4B 01

23 A0 00 **30** 04 00 00 41 48 EC 44 71 42 90 40 BF 3E 2B 3C 0B 39 C4 35 A2 32 0B 30 87 2E A3 2D 7E 2C 34 2B D8 29 AA 28 6A 27 82 25 11 23 72 21 4E 21 F6 21 8A 22 2D 23 E8 23 6C 24 E0 23 2C 22 B2 20 49 20 B0 20 ED 21 01

23 A0 00 **30** 03 00 00 CD 23 A9 25 F0 26 AC 27 E5 27 86 27 4F 26 B7 22 1D 1D D7 19 61 1B BF 1E BA 20 2A 21 C0 20 E6 1F B0 1E 64 1D 2F 1C 28 1B 2E 1A 35 19 3C 18 E8 16 23 15 82 13 7B 12 10 12 BC 11 71 11 3D 11 10 11 01

23 A0 00 **30 02** 00 00 D6 10 82 10 0C 10 76 0F D4 0E 5F 0E 04 0E 97 0D 2F 0D D9 0C 85 0C 38 0C EE 0B AD 0B 67 0B 1B 0B B9 0A 38 0A CA 09 88 09 69 09 2D 09 FC 08 DF 08 D5 08 BA 08 9A 08 50 08 F8 07 C2 07 A2 07 9A 07 01

23 A0 00 **30** 01 00 00 8E 07 95 07 8C 07 84 07 87 07 8F 07 8C 07 99 07 98 07 97 07 95 07 8F 07 96 07 90 07 88 07 7C 07 76 07 74 07 64 07 60 07 58 07 51 07 44 07 39 07 26 07 22 07 12 07 04 07 FC 06 EE 06 E2 06 DA 06 01

23 A0 00 **30 00** 00 00 D1 06 CB 06 BA 06 B3 06 B0 06 A1 06 9B 06 94 06 90 06 84 06 80 06 84 06 80 06 84 06 81 06 7E 06 82 06 7C 06 88 06 78 06 7D 06 7E 06 80 06 7C 06 79 06 82 06 79 06 75 06 82 06 83 06 83 06 85 06 AB 06 01

Berechnung der Integrationszeit: Time = 2 ^ (x + 1) [ms]

Beispiel-Antwort mit IP Modul

Ist der Empfänger ein RAMSES **mit** IP Modul wird neben den Spektrum Frames (**0x30** 0x07...**0x30** 0x00) auch ein IP-Frame gesendet. Dabei kann sich der IP-Frame an beliebiger Frameabfolgenposition befinden, nicht grundsätzlich am Anfang oder am Ende. Zu erkennen ist der IP-Frame an der Modul ID 0x20. Aus diesem Frame lassen sich nun Druck und Neigung berechnen.

23 60 00 20 00 00 00 38 5B 00 0D A3 8D 3C 01 87 04 FA 04 F9 04 97 00 01

Berechnung der Neigung

Für die Berechnung der Neigung werden neben den gesendeten Daten auch Koeffizienten aus der mitgelieferten ini-Datei benötigt.

Koeffizienten aus ini-Datei:

Incl_XGain	= 0.94
Incl_YGain	= 0.94
Incl_XOffset	= 126
Incl_YOffset	= 127

23 60 00 20 00 00 00 38 5B 00 0D A3 8D 3C 01 87 04 FA 04 F9 04 97 00 01

Х	=	(Byte11 – Incl_XOffset) · Incl_XGain
	=	(163 – 126) · 0.94
	=	34.780°
Y	=	(Byte12 – Incl_YOffset) · Incl_YGain
	=	(141 – 126) · 0.94
	=	14.10°

Die Einheit für die Winkel X und Y ist Grad °. Für die Berechnung der Neigung sollte das richtige Winkelmaß beachtet werden.

In der Beispielrechnung wurden die Winkel in Bogenmaß umgerechnet und für die Ausgabe wieder in Grad umgewandelt.

Neigung = $\operatorname{atan}\left(\sqrt{\left(\left(\operatorname{tan}\left(X \cdot \frac{\operatorname{pi}}{180}\right)\right)^2 + \left(\operatorname{tan}\left(Y \cdot \frac{\operatorname{pi}}{180}\right)\right)^2\right)}\right) \cdot \frac{180}{\operatorname{pi}}$

Neigung = 36.4469°

Berechnung des Drucks

Für die Berechnung des Druckes werden neben Werten aus dem IP-Frame auch Koeffizienten aus der ini-Datei benötigt. Mit diesen Koeffizienten und weiteren aus dem Frame herauszulesende Werte lässt sich der Druck berechnen.

Koeffizienten aus ini-Datei:

Incl_KRef	= 0.1264
Incl_KBG	= 1.1940
Press_Sens_mV_bar_1mA	= 4.87
Press_Sens_mV_bar_4mA	= 19.48
Press_Gain	= 5.4453
Press_Surface_bar	= 2.73

23 60 00 20 00 00 00 38 5B 00 0D A3 8D 3C 01 87 04 FA 04 F9 04 97 00 01

npress	=	Byte14	· 256	+ Byte13	
	=	1	· 256	+ 60	
nbg	=	Byte18	· 256	+ Byte17	
	=	4	· 256	+ 250	
nrefh	=	Byte20	· 256	+ Byte19	
	=	4	· 256	+ 249	
nrefl	=	Byte22	· 256	+ Byte21	
	=	0	· 256	+ 151	
noffset	<pre>= nrefl - (Incl_KRef · (nrefh-nrefl))</pre>				
	=	151 – (0.12	64 · (1274 ·	– 151))	
	=	9.1792			
VPress [V]	=	Incl_KBG	· (npress -	- noffset)	/ (nbg – noffset)
	=	1.1940	· (316 – 9.1	1792)	/ (1274 – 9.1792)
	=	0.28964 V			
press_sens	=	Press_Sens	s_mV_bar_	4mA	
	=	19.48			
p [bar]	=	1000 · VPre	ess / (press	_sens · Pre	ss_Gain)
	=	1000 · 0.28964 / (19.48 · 5.4453)			
	=	2.73 bar			

Weitere Berechnungen

Tiefendruck	=	p – 1.021 bar
Wassertiefe	=	1.709 · 10 m



Wenn press_sens ≤ 0 muss folgender Wert verwendet werden: press_sens = 4 · Press_Sens_mV_bar_1mA

Antwort auf einen Query

Eine Query-Antwort enthält wichtige Modul- und Statusinformationen. Dabei kann ein Query an unterschiedliche Module gesendet werden. Im folgenden Beispiel wird die Antwort von Modul ID 80 (SAMIP) gegeben. Es ist jedoch auch möglich Daten vom IP Modul (0x20) oder vom SAM-Modul (0x30) zu erhalten. Dafür muss die Modul ID im Befehl geändert werden.

Von den 8 Datenbytes, die der Sensor als Antwort schickt, werden die letzten 4 Bytes nur für interne Zwecke benutzt und können ignoriert werden.

SAMIP

23 40 00 80 FF 00 00 6B 40 93 01 05 16 00 20 01

Device ID: beinhaltet neben der DeviceID auch die Blocksize: 0x40 → 01000000 Blocksize: 008 Modul ID: 80 Frame Byte: FF → Information Frame Reserved: 0000 Seriennummer: 406B Firmware Version: 1.93

IP Modul 23 40 00 **20** FF 00 00 12 C1 00 01 02 00 48 C8 01

Device ID: beinhaltet neben der DeviceID auch die Blocksize: 0x40 → 01000000 Blocksize: 008 Modul ID: 20 Frame Byte: FF → Information Frame Reserved: 0000 Seriennummer: C112 Firmware Version: 1.00

SAM-Modul 23 40 00 **30** FF 00 00 8D 85 06 02 04 A7 06 00 01

Device ID: beinhaltet neben der DeviceID auch die Blocksize: 0x40 → 01000000 Blocksize: 008 Modul ID: 30 Frame Byte: FF → Information Frame Reserved: 0000 Seriennummer: 858D Firmware Version: 2.06

RAMSES G2 Modbus RTU

Software Version

Dieses Modbus Protokoll bezieht sich auf die Software-Version 1.0.8 und höher.

Serielle Schnittstelle

Im Auslieferzustand ist RAMSES G2 auf RS-485 mit folgenden Einstellungen konfiguriert:

- · Baudrate: 9600 bps
- Datenbits: 8
- · Stopbits: 1
- · Parity: none

Datentypen

Name	Register	Format
Bool	1	False: 0x0000, True: 0xFF00
Uint8	1	Unsigned 8 bit integer. Range: 0x0000 - 0x00FF
Uint16	1	Unsigned 16 bit integer. Range: 0x0000 - 0xFFFF
Uint32	2	Unsigned 32 bit integer. Range: 0x00000000 - 0xFFFFFFF
Float	2	IEEE 754 32 bit floating point value
Char[n]	$\left[\frac{n}{2}\right]$	Null terminierte ASCII Zeichenkette
Uint16[n]	n	Feld aus n 16 Bit Ganzzahlen
Float[n]	2n	Feld aus n Fließkommazahlen

Funktionen

RAMSES G2 unterstützt folgende Modbus Funktionen:

Name	Code	Beschreibung / Verwendung
Read multiple registers	0x03	Auslesen der Seriennummer, Konfiguration, Kalibrierung und Messdaten
Write multiple registers	0x10	Schreiben der Konfiguration und Kalibrierung
Write single register	0x06	Auslösen der Kalibrierung und Messung
Report slave ID	0x11	Auslesen der Seriennummer und Firmware-Version

Standard Slave Adresse

Im Auslieferzustand ist RAMSES G2 auf die Adresse 1 (0x01) eingestellt.
Read / Write multiple registers (0x03 / 0x10)

Die folgende Tabelle beschreibt das Modbus-Register-Mapping:

Bezeichnung	R/W	Adresse	Datentyp	Beschreibung
Modbus slave address		0	Uint16	Die Modbus-Slave-Adresse des RAM- SES-G2-Sensors. Gültige IDs: 1247
Measurement timeout	R	1	Uint16	Der Timeout in [10 ⁻¹ s] eines laufenden Messvor- gangs (siehe "Trigger measurement").
Deep Sleep timeout	RW	2	Uint16	Der Timeout in [10 ⁻¹ s] der internen Deep-Sleep-Funktion. Wenn dieser Zähler 0 erreicht, geht das Device in den Deep Sleep.
Device serial number	R	10	Char[10]	Die Seriennummer des Sensors.
Firmware version	R	15	Char[10]	Die installierte Firmware-Version.
Self-trigger activated	RW	102	Bool	Aktiviert oder deaktiviert den Selbsttrigger. Bei ex- ternem Trigger: Deaktivieren Sie den Selbsttrigger. Hinweis: Bei Verwendung mit einer Steuereinheit
				wird empfohlen, den Selbsttrigger zu deaktivieren.
Solf trigger interval		102	L lin 20	Das Intervall in [s] für selbstgetriggerte Messun- gen. Wertebereich: 1s - 86400s.
Sen-ingger miervar	RVV	103	UIII32	Hinweis: Bei Verwendung mit einer Steuereinheit wird empfohlen, den Selbsttrigger zu deaktivieren
Integration Time	RW	107	Uint16	0: automatisch 1: 4 ms 2: 8 ms n: 2n+1 ms (Max: n=12 für ~8s)
Data comment #1	RW	109	Char[64]	1. benutzerdefinierte Kommentarzeile für Mess- daten.
Data comment #2	RW	141	Char[64]	2. benutzerdefinierte Kommentarzeile für Mess- daten.
Data comment #3	RW	173	Char[64]	3. benutzerdefinierte Kommentarzeile für Mess- daten.
Data comment #4	RW	205	Char[64]	4. benutzerdefinierte Kommentarzeile für Mess- daten.
System date and time	RW	237	Uint32	Das Datum und die Uhrzeit in Sekunden seit dem 01.01.1970.
Device description	RW	239	Char[64]	Eine benutzerdefinierte Gerätebeschreibung. Z. B. "Abflussrohr Süd"
Lan Enable State F		273	Uint16	Aktiviert oder deaktiviert das LAN-Interface, um Strom zu sparen. Der Zustand dieser Einstellung wird über Neustarts hinweg gespeichert. Beim Einschalten muss das Gerät neu gestartet werden, bevor das Web-Interface wieder funktioniert. 0x0000: aus 0xFFFF: ein Andere Werte sind für die zukünftige Verwendung reserviert.

Anhang // RAMSES

Dark Pixel Start	RW	274	Uint16	Erstes dunkles Pixel des Spektrometers, 0-basiert							
Dark Pixel Stop	RW	275	Uint16	Letztes dunkles Pixel des Spektrometers, 0-basiert							
Light Pixel Start	RW	276	Uint16	Erstes Funktionspixel des Spektrometers, das während der Messungen dem Licht ausgesetzt ist. 0-basiert							
Light Pixel Stop	RW	277	Uint16	Letztes Funktionspixel des Spektrometers, das während der Messungen dem Licht ausgesetzt ist 0-basiert							
PAR	R	1000	Float	Reserviert für zukünftige Verwendung - derzeit NaN.							
Spectrum type	R	2000	Uint16	Der Typ des zuletzt gemessenen Spektrums. Werte: 0x0004: Raw Light							
Integration time	R	2005	Uint16	Die Integrationszeit des für die Messung verwen- deten Spektrometers.							
Temperature	R	2007	Float	Temperatur bei der letzten Messung in °C. Ent- nommen aus dem Drucksensor.							
Length	R	2009	Float	Die Anzahl der Werte im zuletzt gemessenen Spektrum. Die Länge variiert, da die Spektren- daten bei einem VIS-RAMSES auf den Bereich [320nm ; 950nm], bei einem UV-RAM-SES-G2 auf [280nm ; 500nm] bzw. bei einem UV/VIS-RAM- SES-G2 auf [280nm ; 720nm] begrenzt sind.							
Pressure	R	2011	Float	Druck während der letzten Messung in bar.							
Pre-Inclination	R	2013	Float	Neigungswinkel in Grad (0-360), gemessen vor der Lichtmessung. Genormt, so dass 0° bedeutet, dass der Sensor							
				nach oben zeigt.							
Post-Inclination	R	2015	Float	Neigungswinkel in Grad (0-360), der nach der Lichtmessung gemessen wird.							
				Genormt, so dass 0° bedeutet, dass der Sensor nach oben zeigt.							
Temperature Inclinati- on Sensor	R	2030	Float	Temperatur, die der Neigungssensor während des letzten Messvorgangs gemessen hat, in °C.							
Temperature Pressure Sensor	R	2032	Float	Temperatur, die der Drucksensor bei der letzten Messung gemessen hat, in °C.							
Pre-Measurement Inclination X	R2032Floaturement XR2034Float		Float	Neigung X-Winkel in Grad (0-360), gemessen vor der Lichtmessung							
Pre-Measurement Inclination Y	R	2036	Float	Neigungswinkel Y-Winkel in Grad (0-360), gemes- sen vor der Licht-Messung							
Pre-Measurement Inclination Z	R	2038	Float	Neigung Z-Winkel in Grad (0-360), gemessen vor der Lichtmessung							
Post-Measurement Inclination X	R	2040	Float	Neigungswinkel X-Winkel in Grad (0-360), gemes- sen nach der Licht-Messung							
Post-Measurement Inclination Y	R	2042	Float	Neigungswinkel Y-Winkel in Grad (0-360), gemes- sen nach der Licht-Messung							

RAMSES // Anhang

Post-Measurement Inclination Z	R	2044	Float	Neigungswinkel Z-Winkel in Grad (0-360), gemes- sen nach der Licht-Messung
Pre-Measurement Pressure	R	2046	Float	Druck vor der letzten Messung, in bar
Post-Measurement Pressure	R	2048	Float	Druck nach der letzten Messung, in bar
Dark Pixel Average	R	2050	Float	Durchschnittswert aller Dunkelpixel (siehe Dunkel- pixel Start und Dunkelpixel Stop)
Abscissa	R	2100	Float[Length]	Die Werte der Abszisse des Graphen des zuletzt gemessenen Spektrums. Im Allgemeinen sind dies die Wellenlängen.
Ordinate	R	2612	Float[Length]	Die Werte der Ordinate des Graphen der zuletzt gemessenen Messkurve. Im Allgemeinen sind dies die Intensitätswerte.
Raw Ordinate	R	3124	Uint16[Length]	Die Werte der Ordinate des Graphen des zuletzt gemessenen Spektrums als Rohwerte zwischen 0 und 65535

Write single register (0x06)

Ein Sonderfall der Funktion "Einzelregister schreiben" ist das Schreiben in das folgende Register. Anstatt Konfigurationswerte zu ändern, werden spezielle Aktionen ausgeführt.

Bezeichnung	Adresse	Beschreibung
Trigger measurement	1	Es wird eine Einzelmessung ausgelöst. Je nach geschriebenem Wert wird eine andere Art der Messung durchgeführt: 0x0400: Raw Light Andere Werte sind für zukünftige Zwecke reserviert.

Report slave ID (0x11)

Liefert die Sensorbezeichnung gefolgt von der Seriennummer gefolgt von der Firmwareversion jeweils als Null terminierte ASCII Zeichenkette.

Beispiel:

Т	R	Ι	0	S	0x00	R	а	m	s	е	s	G	2	0x00	0	1	6	0	0	0	0	0
0x00	1		0		0	0x00	D															

Anhang // RAMSES